



# معازی

تاریخ جنگهای پیامبر (ص)

جلد سوم

محمد بن عمر واقدی

ترجمه محمود مهدوی دامغانی

— مرکز نشر دانشگاهی، تهران —

## فهرست

صفحه	عنوان
۶۶۷	ویران کردن عزی
۶۶۸	نام کشته شدگان از مسلمانان در فتح مکه
۶۶۹	غزوه بنی جذیمه
۶۷۶	غزوه حنین
۷۰۳	اسامي شهدای حنین
۷۰۳	غزوه طائف
۷۱۴	اسامي کسانی که در طائف کشته شدند
۷۱۵	حرکت پیامبر (ص) به چیرانه درده میلی مکه
۷۲۲	آمدن نمایندگان هوازن
۷۲۹	آمدن عروة بن مسعود
۷۴۰	اعزام گیرندگان زکات از طرف رسول خدا (ص) به قبائل
۷۴۶	فرستادن ولید بن عقبه به سوی بنی المصطبلق
۷۴۷	سریه قطبة بن عامر به سوی خشم
۷۴۷	سریه بنی کلاب به فرماندهی ضحاک بن سفیان کلابی
۷۴۸	سریه بنی به فرماندهی علقمة بن مجراز مذلجمی
۷۴۹	سریه علی بن ابیطالب (ع) به فلس
۷۵۲	جنگ تبوك
۷۷۸	آنچه از قرآن درباره غزوه تبوك نازل شده است
۷۸۱	غزوه اکیدر بن عبدالمالک در دومه الجندل
۸۰۷	ذکر آنچه از قرآن درباره جنگ تبوك نازل شده است
۸۲۴	حج ابو بکر در سال نهم



كتاب المغازى

جلد سوم

تألیف محمد بن عمر واقعی (متوفی ۲۰۷ هـ ق.)

ترجمه دکتر محمود مهدوی دامغانی

مرکز نشر دانشگاهی، تهران

۱۳۶۶

عدد ۶۰۰۰

لیتوگرافی: لایتوترون مرکز نشر دانشگاهی

بهزاد

چاپ و صحافی: نوبهار

حق چاپ برای مرکز نشر دانشگاهی محفوظ است

الواقعی، محمد بن عمر، ۱۳۰-۲۰۷ هـ ق.

غازی: تاریخ جنگهاي پیامبر (ص)

عنوان اصلی: كتاب المغازى الواقعی

۱. غزوات، الف. مهدوی دامغانی؛ محمود، مترجم. ب. عنوان.

BP ۲۵۱۶  
۲۹۷/۹۳۷

ابو بَرْزَه کشت؛ و حُوَيْرَتْ بن نُقِيدَ که به دست علی بن ابی طالب (ع) کشته شد؛ و مَقِيسَ بن گوید؛ اورا با شمشیر به دونیم کرد و سپس پیش رسول خدا (ص) آمد و به ایشان خبر داد.

رسول خدا (ص) فرمود؛ آری، آن عَزَّی بود و از اینکه در سر زمینهای شما پرستیده شود نامید گردید. خالد گفت؛ ای رسول خدا، سپاس پروردگاری را سزاست که ما را گرامی داشت و از هلاک و نابودی نجات بخشید؛ من مکرر می‌دیدم که پدرم برای بت عَزَّی هدیه می‌برد، و کمترین مقدار آن صدقه بانی از شتر و گوسیند بود که برای آن می‌کشت، و معمولاً سه شبانه روز آنچه مانند و شاد و خرم پیش ما بر می‌گشت. اکنون فکر می‌کنم که پدرم به چه آینی مرد و اندیشه او چگونه بود و تا چه اندازه فریفته شده بود که برای سنگی که نه می‌شنود و نه می‌بیند و نه سود و زیانی می‌رساند قربانی می‌کرد. پیامبر (ص) فرمود؛ این امور بدست خداوند است، راه هر کس را که برای هدایت همار فرماید هدایت می‌شود، و راه هر کس را در گمراهی و نیاهی همار فرماید گمراه خواهد بود.

### غزوه بنی جذیمه

عبدالرحمن بن عبدالعزیز، از حکیم بن عباد بن حنیف از ابی جعفر برایم نقل کرد که: چون خالد بن ولید از مأموریت ویران ساختن بتکده عَزَّی به مکه برگشت، رسول خدا (ص) هنوز در مکه بودند و اورا برای دعوت کردن قبیله بنی جذیمه به اسلام - و نه برای جنگ - روانه فرمودند.

خالد همراه گروهی از مسلمانان مهاجر و انصار و بنی سُلیم که سیصد و پنجاه نفر بودند حرکت کرد و در منطقه پایین مکه به آنها رسید.

به بنی جذیمه خبر دادند که خالد بن ولید همراه مسلمانان فرا می‌رسد. آنها گفتند، ما ویرانی بتخانه عَزَّی در پنج شب باقی مانده از رمضان سال هشتم صورت گرفت. یکی از برده داران آن بتخانه افلح بن نضر شیانی از قبیله بنی سُلیم بود. چون هنگام مرگ او فرار سید گروهی به دیدارش آمدند و او اندوهگین بود. ابولهب پرسید: چرا ترا غمگین می‌بینم؟ گفت: می‌ترسم پس از من عَزَّی تباہ شود. ابولهب گفت: اندوهگین مباش که من پس از تو بر کار آن قیام خواهم کرد.

خالد نزد ایشان آمد و گفت: به اسلام بگروید اگفتند، ما مسلمانیم. گفت: پس چرا اسلحه همراه دارید؟ گفتند، میان ما و میان قومی از اعراب دشمنی است و ترسیدیم که شما از ایشان باشید و به این منظور سلاح برداشتمیم تا از خود در برابر ایشان که با اسلام مخالفند دفاع کنیم.

خالد گفت: سلاح خود را بر زمین بگذارید! امردی از ایشان که نامش جَحْدَم بود گفت: ای بنی جذیمه، محمد از کسی چیزی بیشتر از اقرار به اسلام نمی‌خواهد و ما همگی مقر به اسلامیم و حال آنکه خالد نمی‌خواهد با ما چنان رفتار کند که با مسلمانان رفتار می‌شود. او نخست با سلاح خود ما را اسیر خواهد کرد، و پس از اسارت شمشیر خواهد بود. گفتند، ترا به خدا سوگند می‌دهیم که ما را گرفتار نسازی! او از نسلیم سلاح خودداری می‌کرد تا اینکه همه با او، صحبت کردند و او هم شمشیر خود را افکند. مردم بنی جذیمه می‌گفتند ما مسلمانیم و دیگر مردم هم اسلام آورده‌اند و محمد مکه را گشوده است، بنابراین چرا از خالد بترسیم؟ جَحْدَم

گفت: به خدا قسم او شمارا بواسطه کینه‌های قدیمی، که می‌دانید، فرخواهد گرفت. ولی مردم بنی جذیمه سلاح خود را به زمین گذاشند. آنگاه خالد به آنها گفت: باید به اسارت درآید! جَحْدَم گفت: ای مردم، این مرد برای چه از گروهی مسلمان می‌خواهد که به اسارت

مشرکانی که با شمشیر و پس از دستگیری کشته شده‌اند عبارتند از: ابن خطل، که اورا تن دهنده! همانا می‌خواهد خواسته‌های خود را عملی کند؛ شما با من مخالفت کردید و از دستورم سر پیچی نمودید و به خدا سوگند نتیجه آن کشته شدن با شمشیر است. بنی جذیمه<sup>۱</sup> اسیری را بذیرفتند، و خالد دستور داد که آنها دستهای یکدیگر را بینندند. چون این کار

نام کشته شدگان از مسلمانان در فتح مکه دو مرد از مسلمانان که راه را گم کردند و کشته شدند عبارتند از: گُرزین جابر فهری، و خالدالاشرع از قبیله کعب.

مشرکانی که با شمشیر و پس از دستگیری کشته شده‌اند عبارتند از: ابن خطل، که اورا

<sup>۱</sup> زیان کار باد دو دست ابولهب، سوره ۱۱۱.

<sup>۲</sup> در متون نیز چیزی نیامده است.

نقل کرد که گفته است: من در آن سیاه بودم؛ دستهای بنی جَذِيمَه را بسته بودند و به برخی از آنها دستور داده شده بود که دیگران را بینندند. مردی از اسیران به من گفت: ای جوانمرد! گفتم: چه می خواهی؟ گفت: ممکن است سر ریسمان مرا بگیری و مرا تا پیش این دختر کان ببری، و بعد مرا برگردانی تا هر کار که با یارانم کردند با من هم بکنند؟ گفتم: کار آسانی می خواهی؛ و سر ریسمان اورا گرفتم و او را پیش زنها بردم. چون پیش آنها رسید با ذنی هرچه می خواست گفت و سپس اورا میان اسیران برگرداندم و کسی برخاست و گردنش را زد.

و گفته شده است که نزدیک غروب به جوانی از بنی جَذِيمَه دست یافتد و او مردم را به کمک خواست و موقتاً دست از سرش برداشتند. کسانی که در طلب او بودند از بنی سُلَیْمَه بودند و به خاطر شرکت او در جنگ بُرَزَه و جنگهای دیگر نسبت بد او خشمگین و عصبانی بودند. بنی جَذِيمَه گروهی از بنی سُلَیْمَه را در آن جنگ کشته بودند و آنها در صدد مطالبه خون و انتقام گیری از آنها بودند، این بود که دوباره بر آن جوان حمله کردند. جوان چون متوجه شد رها کردم و به خدا اگر آنجه که خودشید بر آن می تابد از من می بود دوست نمی داشتم که او را دیگری را کشت؛ آنگاه شب فرارسید و تاریکی میان آنان فاصله انداخت و گشايشی در کار جوان پیدا شد. فردای آن شب در حالی که زنان و بچه ها در دست خالد اسیر بودند آن جوان، عَمَر، از زهری، از سالم، از ابن عمر برایم نقل کرد که گفته است: همینکه خالد دستور داد که «هر کس اسیر خود را بکشد»، من اسیر خود را رها کردم.

عبدالله بن یزید، از ضَمَرَةَ بن سعید برایم نقل کرد که گفته است: از ابو بشیر مازنی شنیدم که می گفت: من هم اسیری داشتم، و همینکه خالد فرمان داد «هر کس اسیر خود را بکشد». شمشیر خود را بیرون کشیدم تا گردن اسیرم را بزنم. او به من گفت: ای برادر انصاری، دیر نمی شود، بین بقیه انصار چه می کنند. گوید: نگاه کردم و دیدم همه انصار اسیران خود را رها ساخته اند. من هم به او گفت: هر جامی خواهی برو! گفت: خداوند به شما خیر و برکت دهد، ولی کسانی که از شما با ما خویشاوندتر و نزدیک تر بودند- یعنی بنو سُلَیْمَه- مارا کشتند. اسحاق بن عبدالله، از خارجه بن زید بن ثابت برایم نقل کرد که گفته است: همینکه خالد به قتل اسیران فرمان داد، بنو سلیم بر جستند و همه اسیران خود را کشتند. ولی مهاجران و انصار اسیران خود را رها ساختند. و خالد نسبت به انصاریانی که اسیران خود را رها کرده بودند خشمگین شد. ابوأسید ساعدي به خالد اعتراض کرد و گفت: از خدا بترس، به خدا سوگند که ما هر گز مردم مسلمان را نمی کشیم! خالد پرسید: از کجا دانستی که مسلمانند؟ گفت: اقرار ایشان را نسبت به اسلام می شنیم و این مساجد را در منطقه ایشان می بینیم. عبدالله بن یزید بن قُسَيْط، از پدرش، از عبد الرحمن بن عبدالله بن أبي حَذْرَدَ، از پدر او

صورت گرفت به هر یک از مسلمانان یکی دو نفر را سپرد و مردان بنی جَذِيمَه آن شب را در بند آنها بند نهند. هنگام نماز با مسلمانان مذاکره کردند که آنها را باز کنند تا نماز بگزارند و دوباره بر می گفتند مقصود از اسیر گرفتن اینها چیست؟ باید ایشان را به حضور رسول خدا ببریم. برخی هم می گفتند، تأملی کنیم و آنها را بیازمانیم و بینیم آیا شنو او فرمانبردار خواهند بود یا نه. همچنان که مسلمانان درباره این دو پیشنهاد صحبت می کردند، هنگام سبیده دم خالد فرمان داد هر کس اسیری دارد گردنش را بزند. بنی سُلَیْمَه اسیرانی را که در دست ایشان بودند کشتند ولی مهاجران و انصار اسیران خود را رها کردند.

موسى بن عَبِيدَه، از ایاس بن سُلَیْمَه، از پدرش برایم نقل کرد که گفته است: من هم همراه خالد بودم و در دست من هم اسیری بود که رهایش کردم و به او گفت: هر جامی خواهی برو او همراه مردانی از انصار هم اسیرانی بودند که آنها را رها کردند.

عبدالله بن نافع از پدرش، از ابن عمر برایم نقل کرد که گفته است: من هم اسیر خود را رها کردم و به خدا اگر آنجه که خودشید بر آن می تابد از من می بود دوست نمی داشتم که او را دیگری را کشت؛ آنگاه شب فرارسید و تاریکی میان آنان فاصله انداخت و گشايشی در کار معمَر، از زهری، از سالم، از ابن عمر برایم نقل کرد که گفته است: همینکه خالد دستور

داد که «هر کس اسیر خود را بکشد»، من اسیر خود را رها کردم.

عبدالله بن یزید، از ضَمَرَةَ بن سعید برایم نقل کرد که گفته است: از ابو بشیر مازنی شنیدم که می گفت: من هم اسیری داشتم، و همینکه خالد فرمان داد «هر کس اسیر خود را بکشد». شمشیر خود را بیرون کشیدم تا گردن اسیرم را بزنم. او به من گفت: ای برادر انصاری، دیر نمی شود، بین بقیه انصار چه می کنند. گوید: نگاه کردم و دیدم همه انصار اسیران خود را رها ساخته اند. من هم به او گفت: هر جامی خواهی برو! گفت: خداوند به شما خیر و برکت دهد، ولی کسانی که از شما با ما خویشاوندتر و نزدیک تر بودند- یعنی بنو سُلَیْمَه- مارا کشتند.

اسحاق بن عبدالله، از خارجه بن زید بن ثابت برایم نقل کرد که گفته است: همینکه خالد به قتل اسیران فرمان داد، بنو سلیم بر جستند و همه اسیران خود را کشتند. ولی مهاجران و انصار اسیران خود را رها ساختند. و خالد نسبت به انصاریانی که اسیران خود را رها کرده بودند خشمگین شد. ابوأسید ساعدي به خالد اعتراض کرد و گفت: از خدا بترس، به خدا سوگند که ما هر گز مردم مسلمان را نمی کشیم! خالد پرسید: از کجا دانستی که مسلمانند؟ گفت: اقرار ایشان را نسبت به اسلام می شنیم و این مساجد را در منطقه ایشان می بینیم. عبدالله بن یزید بن قُسَيْط، از پدرش، از عبد الرحمن بن عبدالله بن أبي حَذْرَدَ، از پدر او

بیاورا من گناهی ندارم، و شعری سروده‌ام که می‌خوانم:  
بیا، پیش از آنکه جدایی فرازسد،

و به فرمان امیر، عاشق فراق کشیده را ببرند، پاداش مرا بده؛  
آیا شایسته و سزاوار نیست که به عاشقی پاداشی داده شود،

که بسیاری از شبها تا به صبح و روزهای گرم را راهی‌بیانی کرده است؛  
مگر چنین نیست که من در جستجوی شما بودم،

بامید آنکه در حلیه یا خوانق<sup>۱</sup> شما را دریابم؛  
من هیچ رازی را که به امانت داشتم فاش نساختم،

و پس از تو چشم مرا هیچ چیزی خیره نساخته است؛  
هر جنگ و گرفتاری هم که برای قبیله فرازسد،

باز موجب استواری عشق می‌گردد.<sup>۲</sup>

این اشعار را برای من این قُسیط و این ایٰ الزُناد خواندند.

عبدالله بن آبی حُرَّة، از ولید، از سعید، از حنظله بن علی نقل کرد که: در آن روز پس از  
نشسته و من پس از اینکه آنها را اسیر کرد، کشتم. عمر گفت: ای خالد، عبدالله بن عمر را  
اینکه گردن آن جوان را زدم، زنی جلو آمد و دهان خود را بر دهان او گذاشت و چندان اورا  
بوسید تا مرد و کنار جسد آن مرد افتاد.

عبدالله بن زید، از ایاس بن سَلَمَه، از پدرش نقل کرد که: چون خالد بن ولید به حضور

پیامبر<sup>(ص)</sup> برگشت، عبدالرحمن بن عوف از کار خالد به شدت انتقاد کرد و گفت: ای خالد،  
کینه‌های دوره جاهلی را بیدار کردی، خدا ترا بکشد که این قوم را در مقابل خون عمیت،

فاکه، کشتنی. عمر هم به خالد اعتراض کرد و با عبدالرحمن هم‌صداشد. خالد به عبدالرحمن  
گفت: من آنها را در مقابل خون پدر تو کشتم. عبدالرحمن گفت: به خدا سوگند دروغ

می‌گویی، من قاتل پدرم را به دست خود کشتم و عثمان بن عفان را هم بر آن کار گواه گرفتم.  
آنگاه به عثمان نگریست و گفت: ترا به خدا سوگند می‌دهم آیا نمی‌دانی که من قاتل پدرم را

کشتم؟ عثمان گفت: آری، چنین است. آنگاه عبدالرحمن به خالد گفت: وای بر تو، بر فرض  
که من قاتل پدرم را نکشته بودم، تو باید مردم مسلمانی را در مقابل خون پدرم که مربوط به  
جاهلیت است بکشی! خالد به عبدالرحمن گفت: تو از کجا می‌دانی که آنها مسلمان بوده‌اند؟

عبدالرحمن گفت: همه سهاهیان به ما خبر دادند که تو دیده‌ای که آنها مساجدی ساخته‌اند و

افرار به اسلام کرده‌اند در عین حال شمشیر بر آنها نهاده‌ای. خالد گفت: فرستاده رسول  
خدا<sup>(ص)</sup> پیش من آمد که بر آنها حمله کنم و غارت ببرم و من طبق فرمان رسول خدا<sup>(ص)</sup>  
چنان کرد. عبدالرحمن گفت: بر رسول خدا<sup>(ص)</sup> دروغ می‌بندی؟! و به خالد خشم گرفت.  
چون رفتار خالد با عبدالرحمن به اطلاع رسول خدا<sup>(ص)</sup> رسید بر خالد خشم گرفته و روی  
از او برگرداند و فرمودند: ای خالد، اصحاب مرا برای خودم بگذار! اگر بینی مرا  
خون آلود شود بهر حال آن مرد مجروح شده است؛ اگر کوه احمد طلا باشد و همه آن را قیراما  
قیراط در راه خدا انفاق کنی به اندازه فضیلت یک سحرگاه یا شامگاه عبدالرحمن نخواهی.  
داشت.

عبدالله بن عمر، از نافع نقل کرد که عمر به خالد گفت: وای بر تو که بینی جذیمه را به گناه  
دوره جاهلیت گرفتی! مگر اسلام همه گناهان دوره جاهلی را محظوظ کرده است؟ خالد گفت:  
ای ابا حفص (کنیه عمر) به خدا سوگند من آنها را به حق فروگرفتم از بر قومی مشترک  
حمله بردم و آنها از پذیرش اسلام خودداری کردند؛ و در آن صورت چاره‌یی جز جنگ با آنها  
نشاشتم و من پس از اینکه آنها را اسیر کردم، کشتم. عمر گفت: ای خالد، عبدالله بن عمر را  
چگونه مردی می‌دانی؟ گفت: به خدا سوگند اورا مرد صالحی می‌بینم. عمر گفت: او غیر از  
اینکه تو به من خبری دهی خبر می‌دهد، و او در این لشکر همراه تو بوده است. خالد گفت: من  
از خدا طلب آمرزش می‌کنم و به سوی او توبه می‌کنم. عمر از او شکسته‌خاطر شد و به ای  
پیامبر<sup>(ص)</sup> برگشت، عبدالرحمن بن عوف از کار خالد به شدت انتقاد کرد و گفت: ای خالد،  
کینه‌های دوره جاهلی را بیدار کردی، خدا ترا بکشد که این قوم را در مقابل خون عمیت،  
یحیی بن عبدالله بن ابی قتاده، از قول همسر خود، از ابی قتاده که همراه آن سهاه بود،  
است نقل می‌کند که: چون در سحر خالد دستور داد که «هر کس اسیری دارد اورا ازدم تین  
بکنراند» من اسیر خود را کرد و به خالد گفت: از خدا بترس که به هر حال خواهی مرد،  
این گروه مسلمانند<sup>۱</sup> گفت: ای ابو قتاده، تو این گروه را نمی‌شناسی. و حال آنکه خالد این  
گفتار را بنابر تصور واهی و کینه‌یی که از آنها در دل داشت می‌گفت.

گویند، چون رفتار خالدین ولید به اطلاع پیامبر<sup>(ص)</sup> رسید، دستهای خود را چنان با  
فرمود که سبیدی زیر بغل آن حضرت دیده شد و می‌فرمود: خدایا من از آنچه خالد کرده است  
به سوی تو نبری می‌جویم. و چون خالد به حضور آن حضرت رسید بر او خشمگین بودند.  
عبدالرحمن گفت: همه سهاهیان به ما خبر دادند که تو دیده‌ای که آنها مساجدی ساخته‌اند و  
ولید و عبدالرحمن بن عوف بگویی صورت گرفت و عبدالرحمن از اوروی برگردان  
خالد همراه عثمان بن عفان پیش عبدالرحمن برگشت و از او معذرت خواهی کرد تا از آ  
خشند گردید و گفت: ای ابو محمد تو برای من استغفار کن!<sup>۲</sup>

۱) حلیه، نام صحرایی در نهاده و خوانق نام شهری در دیار فهم است.

۲) این ایات با اختلافاتی در جلد چهارم سیره، ص ۷۶ آمده است... م.

خالد را پذیرفتند و او تا هنگام رحلت پیامبر (ص) پیش آن حضرت و از جمله گزیدگان صحابه بود.

عبدالله بن جعفر، از عثمان بن محمد اخنسی، از عبدالملک بن ابی بکر بن عبد الرحمن نقل کرد که رسول خدا (ص) فرموده است: به خالددش نام مدهید؛ او شمشیری از شمشیرهای خداوندست که اورا بر مشرکین کشیده است.

محمد بن حرب، از ابی بکر بن عبدالله، از ابی الأحوص نقل کرد که پیامبر (ص) فرموده است: خالد بن ولید از بندگان خوب خداست، غم خوار عشیره است، و شمشیری از شمشیرهای خداوندست که خداوند آن را بر مشرکان و منافقان کشیده است.

یوسف بن یعقوب بن عتبه، از عثمان بن محمد اخنسی، از عبدالملک بن عبد الرحمن بن علی (ع) با آن مال بیرون آمد و به قبیله بنی جذیمه رفت و خونبهای تمام اشخاصی را که خالد کشته بود پرداخت کرد و اموال آنها را هم پرداخت فرمود؛ و چون هنوز تعدادی باقی مانده بودند، علی (ع) ابورافع را به حضور پیامبر (ص) فرستاد و مال بیشتری مطالبه فرمود. رسول خدا (ص) موافقت کردند و علی (ع) بهای آنچه را که خالد از میان بود به ایشان پرداخت کرد؛ حتی ارزش ظروف غذای سگها را به آنها پرداخت بطوری که چیزی باقی نماند. پس از آن مقداری از اموال نزد علی (ع) زیاد آمد که فرمود: بقیه اموال هم از طرف رسول خدا (ص) در مقابل پاره‌یی از خرابی‌ها که ممکن است رسول خدا، یا شما از آن مطلع نشده‌اید، به شما پرداخت می‌شود. آنگاه علی (ع) پیش پیامبر (ص) برگشت و گزارش کار را داد. گویند، مالی که پیامبر (ص) به علی (ع) دادند همان مالی بود که از ابن ابی ربیعه، صفوان بن امیه و حُوَيْطَبْ بن عبد العزی وام گرفته بودند.

گویند، عمار به حضور رسول خدا (ص) رسید و گفت: ای رسول خدا، خالد به گروهی که اسلام آورد و نماز می‌گزارند درافتاد. خالد نشسته بود و صحبتی نمی‌کرد؛ و چون عمار بیرون رفت خالد شروع به بدگویی از عمار کرد. پیامبر (ص) فرمودند: ای خالد ساكت باش! به ابوالیقطان - کنیه عمار - بدگوی که هر کس با او سنتیزه کند خدای با او سنتیزه می‌کند، و هر کس، او را دشمن بدارد خداوند دشمنش می‌دارد، و هر کس او را نادان بشمرد خداوند نادانش می‌شمرد.

گویند، چون رسول خدا (ص) مکه را گشودند مالی به وام گرفتند و علی (ع) را فراخواندند و بخشی از آن مال را به او دادند و فرمودند: پیش بنی جذیمه برو، کارهای دوره جاهلی را زیر باهنه و آنچه را که خالد از میان بوده است فدیه‌اش را پرداخت کن.

علی (ع) با آن مال بیرون آمد و به قبیله بنی جذیمه رفت و خونبهای تمام اشخاصی را که خالد کشته بود پرداخت کرد و اموال آنها را هم پرداخت فرمود؛ و چون هنوز تعدادی باقی مانده بودند، علی (ع) ابورافع را به حضور پیامبر (ص) فرستاد و مال بیشتری مطالبه فرمود. رسول خدا (ص) موافقت کردند و علی (ع) بهای آنچه را که خالد از میان بود به ایشان پرداخت کرد؛ حتی ارزش ظروف غذای سگها را به آنها پرداخت بطوری که چیزی باقی نماند. پس از آن مقداری از اموال نزد علی (ع) زیاد آمد که فرمود: بقیه اموال هم از طرف رسول خدا (ص) در مقابل پاره‌یی از خرابی‌ها که ممکن است رسول خدا، یا شما از آن مطلع نشده‌اید، به شما پرداخت می‌شود. آنگاه علی (ع) پیش پیامبر (ص) برگشت و گزارش کار را داد. گویند، مالی که پیامبر (ص) به علی (ع) دادند همان مالی بود که از ابن ابی ربیعه، صفوان بن امیه و حُوَيْطَبْ بن عبد العزی وام گرفته بودند.

چون علی (ع) پیش پیامبر (ص) آمد، رسول خدا (ص) پرسید: چه کردی؟ گفت: ای رسول خدا، پیش قومی وقتیم که مسلمان بودند و در سر زمین خود مساجدی ساخته بودند؛ خونبهای و توان آنچه را که خالد از میان بود پرداختم، حتی توان ظرفهای خوراک سگها را هم دادم، و مقداری از مال که باقی مانده بود به آنها بخشیدم و گفتتم: این از جانب رسول خداست در قبال برخی از خرابیها که آن حضرت ممکن است از آن اطلاع نداشته باشد و شما هم از آن مطلع نشده باشید. پیامبر (ص) فرمود: بسیار خوب کردی، من به خالد دستور کشتن نداده بودم، بلکه به او فرمان داده بودم تا آنها را به اسلام فراخواند.

پیامبر (ص) به خالد اعتمایی نمی‌فرمود و از اوروی بر می‌گرداند؛ و خالد مکرر به رسول خدا عرض می‌کرد که به خدا سوگند من آنها را از روی کینه و دشمنی نکشتم. و پس از اینکه علی (ع) خونبهای کشته شدگان را پرداخت و نزد پیامبر (ص) بازگشت، رسول خدا (ص)

(۱) با توجه به گفتار حضرت علی (ع) و عبد الرحمن بن عوف و عمر و عبدالله بن عمر نمی‌توان این گفتار را صحیح دانست. —

سوگند محمد با قومی برخورده است که بتوانند به خوبی جنگ کنند، اکنون شما همانگ شوید و پیش از آنکه او به سوی شما باید، شما به سوی او بروید.

قبیلهٔ هوازن کار خود را وبراه ساخت و مالک بن عوف که جوانی سی ساله و سرور آنان بود فرماندهی را بر عهده گرفت. او مردی بود که جامدهای بلند می‌پوشید و با تکبر و غروری کرد و بخشنه و مورد ستایش بود و موفق شد که تمام افراد قبیلهٔ هوازن را گرد آورد. قبیلهٔ ثقیف در آن هنگام دو سالار داشت، یکی قارب بن آسود بن مسعود که سالار هم پیمانان (خاندان احلاف) ایشان بود، و به آنها فرماندهی داشت؛ و دیگری ذوالخمار سیع بن حارت که نام او را احمر بن حارت هم گفته‌اند، و او از خاندان بنی مالک بود و ثقیف فرماندهی او را پذیرفته بودند؛ و همگی با هوازن همانگ شده و تصمیم به حرکت به سوی محمد گرفتند.

ثقیف در این کار شتاب داشتند و گفتند، برای ما این مهم است که پیش از آنکه محمد به سوی ما حرکت کند ما آهنگ او کیم؛ هر چند که اگر او به سوی ما باید در اینجا حصاری استوار خواهد دید، و ما که خواراک فراوان هم داریم با او چنان خواهیم جنگید که با او را می‌کشیم یا فرارش می‌دهیم؛ ولی این کار را نمی‌کنیم و همراه شما می‌آییم و همگی متعدد خواهیم بود؛ و همراه آنها بیرون رفته‌اند.

غیلان بن سلمهٔ ثقیفی به پسران خود که ده نفر بودند گفت: من کاری را می‌خواهم انجام دهم که از پی آن کارهاست، و هر یک از شما باید سوار بر اسب خود در آن شرکت کند. ده پسر او بر ده اسب خود در آن شرکت کردند و همینکه در منطقهٔ آوطالس شکست خورده و گریختند وارد دز طائف شدند و در آن را بستند.

کنانه بن عبدی بالیل به ثقیفیان گفت: ای گروه ثقیف، شما از حصارهای خود بیرون می‌آید و به جنگ مردی می‌روید که نمی‌دانید جنگ به نفع یا زیان شما تمام می‌شود؛ دستور دهید حصارهایتان را تعمیر کنند و آنچه خراب است مرمت نمایند اشما از کجا می‌دانید، شاید به آنها محتاج شدید. آنها دستور دادند حصارها را اصلاح کنند و مردی را برای مرمت آن گماردند و خود حرکت کردند.

گروه نسبتاً اندکی از بنی هلال که به صد نفر نمی‌رسیدند در این جنگ شرکت کردند؛ و خاندانهای کعب و کلب هم در این جنگ حاضر نشدند، با آنکه منطقهٔ سکونت بنی کلب به

آنها نزدیک‌تر بود. گفته شده است که چرا بنی کلب در این جنگ شرکت نکرده‌اند؟ در پاسخ

۱) جمیع، از شهرهای بزرگ و آباد سوریه و میان دمشق و حلب است. در آنجا مسجد بزرگی کنار مقبرهٔ خالد ساخته شده است. -م.

۲) لفت، نام یکی از گردنهای میان مکه و مدینه است (معجم البلدان، ج ۷، ص ۳۳۳).

روزی که خالد مرد از مجاهدان راه خدا بود و گور او در جمیع<sup>۱</sup> است. کسی که هنگام مرگ او حضور داشته و او را غسل داده، گفته است که در بدن او آثار متعدد ضربات شمشیر و نیزه و برخورد تیر بوده است.

با اینکه میان خالد و عمر بن خطاب تکدر خاطر بوده است، عمر بعدها از خالد یاد می‌کرده و بر او رحمت می‌فرستاده است و از رفتار خود با او اظهار پشیمانی می‌کرده و می‌گفته است: او شمشیری از شمشیرهای خداوند متعال است.

در سفر حججه‌الوداع چون پیامبر (ص) از گردنهٔ لفت<sup>۲</sup> سرازیر شدند مردی همراه ایشان بود. در این موقع مردی از دور دیده شد. پیامبر (ص) به همراه خود فرمودند: این کیست؟ گفت: فلانی. فرمود بندۀ بد خداست. سهس شخص دیگری پیدا شد و رسول خدا (ص) سؤال فرمود: کیست؟ گفت: فلانی. فرمود: بندۀ بد خداست. آنگاه خالد بن ولید آشکار شد. پیامبر (ص) فرمود: این کیست؟ گفت: خالد بن ولید. فرمود: خالد بن ولید بندۀ خوب خداست.

از بنی جذیعه که موی سرش سپید بود نقل کرد که از خالد بن الیاس شنیدم که می‌گفت: خالد بن ولید نزدیک سی نفر از ایشان را کشته است.

### غزوهٔ حنین

ابو عبدالله محمد بن شجاع ثُلجي گوید: واقعی برای ما گفت که محمد بن عبدالله، عبدالله بن جعفر، ابن ابی سَبِّرَه، محمد بن صالح، ابو مُعْشَر، ابن ابی حبیبه، محمد بن یحییٰ بن سَهْل، عبدالصمد بن محمد سعدی، معاذ بن محمد، بُکر بن مسماز، و یحییٰ بن عبدالله بن ابی قناده، هر یک بخشی از موضوعات جنگ حنین را برای من نقل کردند. غیر از ایشان گروهی دیگر هم که نامشان را نمی‌دانم، ولی آنها را نقه می‌دانستند، قسمتهایی را برای من بازگو کرده‌اند و برای برشی، مطالب را از قول دیگران نقل کرده بودند و من همه آنچه را که برایم گفته‌اند، در اینجا جمع کرده‌ام.

گویند، چون رسول خدا (ص) مکه را گشود، برشی از اشراف قبیلهٔ هوازن پیش دیگر اشراف آن قبیله رفته و ثقیف هم گردیدم جمع شده و سر به طغيان برداشتند و گفتند، به خدا

۱) جمیع، از شهرهای بزرگ و آباد سوریه و میان دمشق و حلب است. در آنجا مسجد بزرگی کنار مقبرهٔ خالد ساخته شده است. -م.

۲) لفت، نام یکی از گردنهای میان مکه و مدینه است (معجم البلدان، ج ۷، ص ۳۳۳).

همه پیروز خواهد شد. و آنها از او اطاعت کردند و در جنگ شرکت نجستند.  
درین دین الصُّمَّه همراه بني جشم به ياري هوازن آمد. او در آن هنگام يكصد و شصت سال  
عمر داشت و پير مردي سخت فرتوت بود، و از او فقط برای فرخندگي و شناسايي به فنون  
جنگ استفاده می شد که پيری سخت آزموده بود؛ ولی در آن هنگام کور هم شده بود و اکثر بيت  
مردم ثقیف و هوازن از مالک بن عوف نصری اطاعت می کردند.

همينکه مالک تصميم گرفت که مردم را به جنگ رسول خدا (ص) ببرد دستور داد تا همگي  
هراء با زنان و فرزندان و اموال خود حاضر شوند. پس در منطقه او طاس<sup>۱</sup> جمع شدند و  
همانجا اردو زدند و از هرسو نيروهای امدادی برای ايشان می رسيد.

درین دین الصُّمَّه در آن روز بر هودجي روی شتری بود که او را می کشیدند. چون از شتر  
فروع آمد دست خود را بر زمين کشید و گفت: در کدام صحراء هستید؟ گفتند، در او طاس  
هستيم. گفت: بسیار صحرای خوبی است، نه سنگستان است و نه برخاک، اسبها بخوبی  
می توانند خیز بردارند. آنگاه پرسيد: چرا صدای شتران و بانگ خران و بیبع گوسپندان و  
آواي گاوان را همراه گريه بچه های خردسال می شنوم؟ گفتند، مالک زنان و فرزندان و اموال  
مردم را هم همراه آورده است. درین گفت: آيا از بني کلاب بن ربیعه کسی همراه شما هست؟  
گفتند، نه. گفت: آيا از بني کعب بن ربیعه کسی همراه شما هست؟ گفتند، نه. گفت: از بني  
هلال بن عامر کسی همراه شما هست؟ گفتند، نه. گفت: اگر در اين کار خيری بود شما از آنها  
پيشي نمي گرفتيد، و اگر اين کار مایه عزت و شرف بود آنها از حضور در آن خودداري  
نمی کردند؛ اکنون هم سخن مرا بشنويد و اطاعت کنيد، اى گروه هوازن بر گردید و همان  
کاري را بكنيد که ايشان کرده اند اما آنها نهذير گفتند. درین گفت: چه کسی از نام آوران  
خدوتان همراه تان آمده اند؟ گفتند، عمر و بن عامر و عوف بن عامر. گفت: اينها دو کودك  
خردسالند که نه زيانی می رسانند و نه سودی می بخشنند. سهی گفت: مالک کجاست؟ گفتند،  
این مالک است. درین او را فرآخواند و گفت: اى مالک تو می خواهی با مردي بزرگوار بجنگي،  
تو سالار قوم خود شده ای و امروز روزی است که برای روزهای بعد سخت مؤثر است؛ اى  
مالک، چرا من صدای شتر و خر و گاو و گوسپند را همراه گريه کودکان می شنوم؟ مالک گفت:  
مردم را همراه اموال و زنان و فرزندانشان آورده ام. درین پرسيد: چرا؟ مالک گفت: زن و فرزند  
و اموال هر مرد را پشت سرش قرار می دهم که از آنها دفاع کند. گويد: درین دست بر هم زدو

(۱) نام صحرایی از سر زمینهای قبیله هوازن است که جنگ خنین در آن صورت گرفته است (به نقل از حواشی سیره ابن هشام، ج ۲، ص ۱۸۰).

گفت: اين بزچران را چه به جنگ؟ مگر کسی که بگریزد چيزی مانع گریزش می شود؟ اگر  
جنگ به نفع شما باشد جز مردان و شمشیر و نیزه شان چيز دیگری مفید نیست، و اگر به زیان  
شما باشد در مورد مال و خاندان خود رسوامي شويد. درین باز پرسيد: قبیله های کعب و کلاب  
چه کردند؟ گفتند، حتی يك نفر هم از ايشان نیامده است. گفت: بنابراین کشش و کوشش  
وجود ندارد، اگر امروز روز بزرگی و شرف بود کعب و کلاب از آن غایب نمی بودند. سهی  
درین به مالک گفت: تو کاري نکرده ای که جماعت هوازن را به صحنه نبرد آورده ای، هر کار  
کرده ای کرده باش، ولی در اين مورد با من مخالفت ممکن؛ اينها را به سر زمینهای دور دست و  
مناطق مرتفع بپر تا عزت و حرمت شان محفوظ بماند، و سپس مردان و سوارکاران را بر پشت  
اسبها به صحنه نبرد بباور؛ اگر پیروز شدی کسانی که پشت جبهه قرار دارند به تو خواهند  
پیوست، و اگر شکست بخوری، شکست فقط متوجه خود تو خواهد بود و خاندان و اموال  
محفوظ خواهد ماند. مالک از اين گفتار خشمگین شد و گفت: به خدا قسم اين کار را نمی کنم،  
و کاري را که ترتیب داده ام تغیير نمی دهم؛ تو پیش شده ای و علم تو هم کهنه شده است و پس از  
تو اشخاصی روی کار آمده اند که از تو به جنگ داناترند.

درین گفت: اى گروه هوازن، به خدا سوگند اين کار برای شما صحيح نیست، اين مرد شما  
را در مورد زنها یتان رسواامي سازد و دشمن را بر شما چيره می کند؛ و انگهي خودش به دزهای  
ثقیف پناه می برد و شما را رها می کند، شما بر گردید و او را رها کنيد.

در اين هنگام مالک شمشیر خود را بپرون کشید و آن را سر بالا گرفت و گفت: اى گروه  
هوازن، به خدا سوگند يا باید از من اطاعت کنيد يا شکم خود را چنان بر شمشیر تکيه خواهم  
داد که سر آن از پشتمن بپرون آيد. مالک خوش نمی داشت که برای درین در آن جنگ رأی و  
سهمی باشد. گروهی از هوازن با یکدیگر مذاکره کردند و گفتند، اگر از فرمان مالک سر پیچی  
کنیم چون جوان است ممکن است خود را بکشد و ما با درین باقی بمانیم که پيری فرتوت و  
يكصد و شصت ساله است و در آن صورت جنگی نخواهد بود. اين بود که همگي تسلیم نظر  
مالک شدند. چون درین چنین دید که آنها با او مخالفت کردند گفت: امروز حضور و عدم  
حضورم يکسان است.

ای کاش کودکی خردسال بودم،  
که چهار دست و پا راه می رفتم،

درین معروف به سوارکاري و شجاعت بود و پيش از آنکه به بیست سالگی بر سر سالار قوم  
بني جشم و از همه والاگهر تر بود، ولی در اين هنگام کثرت سن اورا به نابودی کشانده بود  
- اسم او درین الصُّمَّه بن بكر بن علقمه است.

بزرگی داشتند که نامیش ذات آنواط بود و در هر سال یک مرتبه کنار آن می‌آمدند و اسلحه خود را بر آن می‌آویختند، و کنار آن قربانی می‌کردند و یک شبانه روز آنجا می‌ماندند. گوید: روزی همچنان که با پیامبر(ص) حرکت می‌کردیم درخت سرسیز بزرگی را دیدیم که بر ما سایه افکنده و سایه‌اش تمام جاده را دربر گرفته بود. گفتیم ای رسول خدا، برای ما هم درختی را معین فرمای که مثل درخت ذات آنواط آنها باشد. گوید: رسول خدا(ص) با تعجب تکبیر گفت و فرمود: سوگند به کسی که جان من در دست اوست شما هم همان را گفتید که قوم موسی گفتند: **إِعْفُلْ لَنَا الَّهُ أَكَمَّلُهُمُ الْهَمَةَ قَالَ إِنَّكُمْ قَوْمٌ تَجْهَلُونَ** - برای ما معبدی قرار ده چنانکه ایشان را معبودان است، گفت همانا شما مردمی نادانید.<sup>۱</sup>

ابن ابی حبیبه، از داوید بن حُصین، از عکرمه، از ابن عباس نقل کرد که: ذات آنواط درخت بزرگی بود که مردم دوره جاهلی برای آن قربانی می‌کردند و یک روز را آنجا می‌ماندند؛ و هر کس از مردم جاهلی که به حجج می‌آمد ردای خود را بر آن درخت می‌افکند و بدون رداء به مکه وارد می‌شد و این نوعی حرمت و بزرگداشت آن بود. چون رسول خدا(ص) به حُنین اسماعیل بن ابراهیم، از موسی بن عقبه، از زُهری، از سعید بن مُسیب نقل کرد که ابویکر صدیق گفت: ای رسول خدا، امروز به واسطه کمی و اندکی مغلوب نخواهیم شد. و خداوند متعال آن آیه را نازل فرمود.

محمد بن عبد الله، از زُهری، از عُبید الله بن عبد الله ابن عُتبه، از ابن عباس نقل کرد که پیامبر(ص) فرموده است: بهترین شمار در مورد اصحاب چهار، و در مورد شمار افراد سریه چهارصد، و در مورد لشکر چهارهزار نفر است؛ و دوازده هزار نفر هیچگاه به واسطه قلت مغلوب نمی‌شوند بشرط اینکه هماهنگ و یکدل باشند. گویند، گروه زیادی از مردم مشرک هم با رسول خدا(ص) بیرون آمدند که از جمله صفوان ابن امیه بود و پیامبر(ص) از او صد زره با وسائل آن به عاریه خواسته بود. صفوان گفت: به زور یا به میل و رغبت؟ پیامبر(ص) فرمود: به صورت عاریه ضمانت شده، و به او فرمود: خودت آنها را ببر. و صفوان آنها را بر شتر خویش بار کرد و به اوتاوس برد و آنجا تحويل پیامبر(ص) داد.

عمر، از زُهری، از سنان بن ابی سنان دیلی، از ابو واقدیشی - که همان حارث بن مالک

است - نقل کرد که: با پیامبر(ص) به حُنین رفتیم. کافران قربش و اعراب درخت سرسیز کشیدن کردم تا بلکه کسی اورا ببیند و بدون اینکه منتظر فرمان رسول خدا(ص) باشد اورا تعلیم فقه و سنت اسلامی باقی گذاشت.

گویند، پیامبر(ص) همراه دوازده هزار نفر از مسلمانان از مکه بیرون آمدند؛ ده هزار نفر از اهالی مدینه و دوهزار نفر اهل مکه. همینکه از مکه بیرون آمدند مردی از اصحاب گفت: اگر به هنی شیبان هم برخورد کنیم مهم نخواهد بود، و دیگر کسی به واسطه کمی ما بر ما پیروز نخواهد شد و خداوند متعال در این مورد این آیه را نازل فرمود: **لَقَدْ نَصَرَكُمُ اللَّهُ فِي مَوَاطِنٍ كَثِيرَةٍ وَيَوْمَ حُنَيْنٍ إِذَا أَغْبَيْتُمُوكُمْ كَفَرْتُمُوكُمْ** - همانا نصرت دادtan خداوند در جای‌های بسیار و روز حُنین چون خوش آمد شما را افزونی شما<sup>۲</sup>.

اسماعیل بن ابراهیم، از موسی بن عقبه، از زُهری، از سعید بن مُسیب نقل کرد که ابویکر صدیق گفت: ای رسول خدا، امروز به واسطه کمی و اندکی مغلوب نخواهیم شد. و خداوند متعال آن آیه را نازل فرمود.

محمد بن عبد الله، از زُهری، از عُبید الله بن عبد الله ابن عُتبه، از ابن عباس نقل کرد که پیامبر(ص) فرموده است: بهترین شمار در مورد اصحاب چهار، و در مورد شمار افراد سریه چهارصد، و در مورد لشکر چهارهزار نفر است؛ و دوازده هزار نفر هیچگاه به واسطه قلت مغلوب نمی‌شوند بشرط اینکه هماهنگ و یکدل باشند.

گویند، گروه زیادی از مردم مشرک هم با رسول خدا(ص) بیرون آمدند که از جمله صفوان ابن امیه بود و پیامبر(ص) از او صد زره با وسائل آن به عاریه خواسته بود. صفوان گفت: به زور یا به میل و رغبت؟ پیامبر(ص) فرمود: به صورت عاریه ضمانت شده، و به او فرمود: خودت آنها را ببر. و صفوان آنها را بر شتر خویش بار کرد و به اوتاوس برد و آنجا تحويل پیامبر(ص) داد.

عمر، از زُهری، از سنان بن ابی سنان دیلی، از ابو واقدیشی - که همان حارث بن مالک است - نقل کرد که: با پیامبر(ص) به حُنین رفتیم. کافران قربش و اعراب درخت سرسیز

(۱) سوره ۱۱۰، آیه ۱.

(۲) سوره ۹، آیه ۲۵.

بکشد! چه، رسول خدا(ص) مرا از کشتن او بازداشتند بود. پیامبر(ص) فرمودند: ای ابو برد، دست از این مرد بدار که خداوند متعال نگهدار و حافظ من است تا هنگامی که دین خود را بر همه ادیان پیروز فرماید.

گویند، سهل بن حنظله انصاری می گفته است: همراه رسول خدا(ص) در جنگ هوازن

رفتیم. پیامبر(ص) شتابان حرکت می فرمود تا اینکه مردی به حضورش آمد و گفت: راه را بسته‌اند. پیامبر(ص) فرود آمد و نماز عصر را گزارد و مردم به حضورش آمدند و به آنها امر فرمود که فرود آیند. در این هنگام اسب سواری آمد و گفت: ای رسول خدا، من از فلان کوه عبور کردم و دیدم که قبیله هوازن بطور کامل و همراه زنان و فرزندان و اموال خود در درهٔ حنین جمع شده‌اند. گوید: پیامبر(ص) لبخند زده و فرمود: به خواست خداوند متعال فردا همه مثل اینکه ما با اهل زمین جنگ نداریم بلکه با فرشتگان آسمانی باید جنگ کنیم اجاسوسان مالک که دلهاشان از ترس خالی شده بود به او گفتند، اگر دستور مارا اطاعت می کنی همراه قوم خودت بر گرد که اگر مردم هم آنچه را مادیده ایم ببینند همین حال را پیدا خواهند کرد. مالک گفت: وای بر شما که ترسوترين سماهيانيد؛ و از ترس اينکه خبر ايشان شایع نشود و موجب بيم سپاه نگردد آنها را پيش خود زنداني کرد و گفت: مرا بر مردي شجاع دلالت و رهمونی کنيد. مردی را به اتفاق برگزيرند، او بپرون رفت و بهمان حال برگشت که آن سه نفر برگشته بودند. مالک پرسيد: چه ديدی؟ گفت: مردانی سپيد چهره و سپيد پوش بر اسبانی ابلق، چشم نمي تواند برایشان بنگردد و چيزی نمانده بود که از میان بروم. در عین حال مالک از اندیشه خود برنگشت.

گویند، رسول خدا(ص) این ابی حذّر اسلامی را فراخواند و فرمود: میان این مردم برو و خبری از ایشان بیاور، و گوش کن که مالک چه می گوید. او بپرون رفت و میان لشکر دشمن گشته زد، و خود را کنار مالک بن عوف رساند و دید که سالاران هوازن همگی پيش اويند؛ و شنید که او به يارانش می گويد: محمد هيچگاه با مردمی کاردیده جنگ نكرده است، و پيش از اين همواره با گروهي کم اطلاع جنگيده و در نتيجه پيروز شده است؛ اکنون سحرگاه دامها و زنان و فرزندان خودتان را پشت سرتان قرار دهيد، و سپس صفحاتی خود را مرتب کنيد و حمله را شما آغاز کنيد، غلاف شمشيرهايتان را بشكيند و سپس با پيش هزار شمشير غلاف شکسته و همه با هم حمله کنيد و بدانيد که غلبه و پيروزی از کسی است که نخست حمله می کند.

ابوسفیان بن حرب هم از بي لشکر روان شد و اگر به زره یا نیزه یا چيزهای دیگری بر می خورد که از سپاه رسول خدا(ص) افتاده بود جمع می کرد و تیرها را هم در تیردان قرار بود گزارش داد. پیامبر(ص) عمر بن خطاب را فراخواندند و مطالب این ابی حذّر را به او گفتند. عمر گفت: دروغ می گوید. این ابی حذّر گفت: اگر مرا دروغگو بدانی مهم نیست؛

چون عبدالله بن ابی حذّر این سخن را شنید پيش پیامبر(ص) برگشت و آنچه را شنیده بود گزارش داد. پیامبر(ص) عمر بن خطاب را فراخواندند و مطالب این ابی حذّر را به او گفتند. عمر گفت: دروغ می گوید. این ابی حذّر گفت: اگر مرا دروغگو بدانی مهم نیست؛

عوف حمل می کردند. میان قبیله جهینه چهار پرچم بود؛ یکی با رافع بن مکیت، یکی با عمو، ابوسفیان بن حرب، حارث بن هشام و عبدالله بن ابی ربیعه با او بودند و منتظر اینکه پیروزی از چه کسی خواهد بود. هنگامی که مردم مشغول جنگ بودند آنها پشت جبهه بودند؛ در این موقع کسی پیش صفوان آمد و گفت: ای ابووهب مزده باد که محمد و یارانش منهزم شدند ا صفوان گفت: اگر قرار باشد بند و نوکر باشم ارباب قرشی برای من دوست داشتنی ترا است تا ارباب هوازنی.

گویند، چون شب فرار سید، مالک بن عوف سهاه خود را در دره حنین آماده ساخت، و آن دره بی بود که دارای تنگه ها و شکاف های بسیار بود و مردم در آن پراکنده شدند. مالک به مردم خود دستور داد که همگی هام و یکباره به مسلمانان حمله کنند.

پیامبر(ص) هم سهاه خود را سرگاه مرتب فرمود و به صف کرد و پرچمها و لواه را به افراد سهرد در مهاجران پرچمی را علی (ع) می برد، و پرچمی را سعدین و قاص، و پرچمی را عمر بن خطاب. میان انصار هم چند پرچم بود. پرچم خزر جیان را حبیب بن مُنذر حمل می کرد. وهم گفته اند که پرچم بزرگ خزر را سعدین عباده بر دوش داشت - و پرچم اوس را اسیدین خصیر همراه داشت، و همراه هر یک از خانواده های اوس و خزر هم پرچمی بود.

بنی عبدالاشهل پرچمی داشتند که ابونائله آن را حمل می کرد؛ و بنی حارنه هم پرچمی داشتند که آن را ابوبرده بن نیار می کشید؛ بنی ظفر هم پرچمی داشتند که قنادة بن نعمان آن را حمل می کرد؛ بنی معاویه هم پرچمی داشتند که آن را جبیر بن عتبه حمل می کرد؛ پرچم بنی واقف را هلال بن امية بر دوش می کشید و پرچم بنی عمرو بن عوف را ابولبابه بن عبدالمندر حمل می کرد؛ پرچم بنی ساعد را ابواسید ساعدی با خود داشت و پرچم بنی عدی بن نجاح را ابوسلیط و پرچم بنی مالک بن نجاح را اعمارة بن حزم با خود حمل می کرد؛ و پرچم بنی مازن را سلیط بن قیس حمل می کرد. رنگ پرچمهای اوس و خزر پیش از اسلام سیز و سرخ بود که پس از اسلام هم همان رنگها مورد تأیید قرار گرفت. پرچمهای بزرگ مهاجران سیاه و پرچمهای کوچک سفید بود.

میان دیگر قبائل عرب پرچمهایی به شرح زیر بود: بنی اسلام دو پرچم داشتند که یکی به جنگ کردند، سواران بنی سلیم بودند و پس از ایشان مردم مکه گریختند و سهیں عموم مسلمانان بدون اینکه به هیچ چیز توجه کنند رو به گریز نهادند. انس گوید: من می شنیدم که آن را بودر غفاری حمل می کرد؛ خاندانهای بنی ضمره و لیث و سعدین لیث پرچمی داشتند که آن را حارث بن مالک ملقب به ابواقد لیثی بر دوش داشت. خاندان کعب بن عمر و دو پرچم داشتند که یکی را پسر بن سُفیان، و دیگری را ابوشریع حمل می کردند؛ بنی مُرینه سه پرچم داشتند که یکی را بلال بن حارث، یکی را نعمان بن مقرن و دیگری را عبدالله بن عمر و بنی

تعیین فرموده بود از پی مردم روان شد و حکیم بن حرام، حُویظه بن عبدالعزی، سهیل بن عمو، ابوسفیان بن حرب، حارث بن هشام و عبدالله بن ابی ربیعه با او بودند و منتظر اینکه پیروزی از چه کسی خواهد بود. هنگامی که مردم مشغول جنگ بودند آنها پشت جبهه بودند؛ در این موقع کسی پیش صفوان آمد و گفت: ای ابووهب مزده باد که محمد و یارانش منهزم شدند ا صفوان گفت: اگر قرار باشد بند و نوکر باشم ارباب قرشی برای من دوست داشتنی ترا است تا ارباب هوازنی.

گویند، چون شب فرار سید، مالک بن عوف سهاه خود را در دره حنین آماده ساخت، و آن دره بی بود که دارای تنگه ها و شکاف های بسیار بود و مردم در آن پراکنده شدند. مالک به مردم خود دستور داد که همگی هام و یکباره به مسلمانان حمله کنند.

پیامبر(ص) هم سهاه خود را سرگاه مرتب فرمود و به صف کرد و پرچمها و لواه را به افراد سهرد در مهاجران پرچمی را علی (ع) می برد، و پرچمی را سعدین و قاص، و پرچمی را عمر بن خطاب. میان انصار هم چند پرچم بود. پرچم خزر جیان را حبیب بن مُنذر حمل می کرد. وهم گفته اند که پرچم بزرگ خزر را سعدین عباده بر دوش داشت - و پرچم اوس را اسیدین خصیر همراه داشت، و همراه هر یک از خانواده های اوس و خزر هم پرچمی بود.

بنی عبدالاشهل پرچمی داشتند که ابونائله آن را حمل می کرد؛ و بنی حارنه هم پرچمی داشتند که آن را ابوبرده بن نیار می کشید؛ بنی ظفر هم پرچمی داشتند که قنادة بن نعمان آن را حمل می کرد؛ بنی معاویه هم پرچمی داشتند که آن را جبیر بن عتبه حمل می کرد؛ پرچم بنی واقف را هلال بن امية بر دوش می کشید و پرچم بنی عمرو بن عوف را ابولبابه بن عبدالمندر حمل می کرد؛ پرچم بنی ساعد را ابواسید ساعدی با خود داشت و پرچم بنی عدی بن نجاح را ابوسلیط و پرچم بنی مالک بن نجاح را اعمارة بن حزم با خود حمل می کرد؛ و پرچم بنی مازن را سلیط بن قیس حمل می کرد. رنگ پرچمهای اوس و خزر پیش از اسلام سیز و سرخ بود که پس از اسلام هم همان رنگها مورد تأیید قرار گرفت. پرچمهای بزرگ مهاجران سیاه و پرچمهای کوچک سفید بود.

میان دیگر قبائل عرب پرچمهایی به شرح زیر بود: بنی اسلام دو پرچم داشتند که یکی همراه بُریده بن حُصیب و دیگری همراه جنُد بین آعجم بود. بنی غفار پرچمی داشتند که آن را بودر غفاری حمل می کرد؛ خاندانهای بنی ضمره و لیث و سعدین لیث پرچمی داشتند که آن را حارث بن مالک ملقب به ابواقد لیثی بر دوش داشت. خاندان کعب بن عمر و دو پرچم داشتند که یکی را پسر بن سُفیان، و دیگری را ابوشریع حمل می کردند؛ بنی مُرینه سه پرچم داشتند که یکی را بلال بن حارث، یکی را نعمان بن مقرن و دیگری را عبدالله بن عمر و بنی

کند.

مسلمانان به صفحه‌های دشمن می‌ناختند و فریاد می‌کشیدند، گوش به فرمانیم، گوش به فرمانیم، همینکه مسلمانان شمشیر کشیدند و با دشمن در آویختند پیامبر (ص) در حالی که بر روی استر خود ایستاده بود می‌گفت: پروردگارا، من و عده ترا مسالت می‌کنم، سزاوار نیست که دشمن پیروز شود. سپس به عباس فرمود: مشتی سنگریزه به من بده او و چنان کرد، و پیامبر (ص) سنگریزه‌های را به سوی دشمن پرتاب کرد و فرمود: رویتان سیاه پادا و هم فرمود: سوگند به پروردگار کعبه که باید منهزم شوید!

عبدالرحمن بن عبدالعزیز، از عاصم بن عمرو بن قناده، از عبدالرحمن بن جابر بن عبد الله، از پدرش نقل کرد که: چون مردم به هزیمت رفتند به خدا قسم هیچ کس از هزیمت پیامبر (ص) متوجه شدند که مردم بدون توجه به هیچ چیز در حال گریزند به من فرمود: ای عباس فریاد بزن و بگو: ای گروه انصار! ای اصحاب بیعت رضوان! و من چنان کردم؛ و آنها هنگام رسول خدا (ص) به ابوسفیان بن حارث که سراپا غرق در آهن بود و از کسانی است که چنان به سوی پیامبر (ص) برگشتند که گویی ماده شترانی بودند که به سوی بجهه خود بر می‌گردند و فریاد می‌کشیدند: گوش به فرمانیم، گوش به فرمانیم، برخی در صدد این پیامبر (ص) از او پرسیدند: تو کیستی؟ گفت: پدر و مادرم فدای تو باد، من برادر تو ابوسفیان می‌داشتند و بر دوش و گردن می‌افکنند و سر و شمشیر را هم بر می‌داشتند و شتر را کرده و به سوی صدای آمدند و خود را به رسول خدا (ص) می‌رسانند: در این حال مردم گرد آن حضرت جمع شدند.

گویند، همینکه مسلمانان از جنگ گریختند، پیامبر (ص) به سمت راست حرکت فرمود و همچنان بر روی مرکب خود ایستاده و پیاده نشده بود؛ و شمشیر خود را بر هنده در دست داشت و غلاف شمشیر را به دور انداخته بود. همراه پیامبر (ص) فقط تنی چند از مهاجران و انصار و افراد خانواده آن حضرت بودند؛ علی (ع)، عباس، فضل بن عباس، ابوسفیان بن حارث و ربیعه بن حارث، آیمن بن عبد خزر جی و اسامه بن زید و ابوبکر و عمر رضی الله عنهم. و گفته‌اند، که در آن روز همینکه مسلمانان گریختند، پیامبر (ص) به حارثه بن نعمان فرمودند: ای حارثه، کسانی که پایداری کرده‌اند چند نفرند؟ حارثه گوید: چون بازحمت و را می‌راند. و گفته شده است که پیامبر (ص) به عباس دستور فرمود که بانگ بزن و بگو «ای اصحاب بیعت رضوان» و انصار برگشتند و می‌گفتند، اکنون پس از فرار نوبت عمله است. و چنان نسبت به رسول خدا (ص) مهر ورزیدند همچون مهر و محبت ماده گاو به بجهاش، و چنان با نیزه‌های خود خیز برداشتند و به طرف رسول خدا (ص) آمدند که من ( Abbas) از نیزه‌های ایشان بیشتر از نیزه‌های دشمنان می‌ترسیدم که مبادا به رسول خدا (ص) برخورد

داد، و پیامبر (ص) میان لشکر برگشت و دستور فرمود تا بر هر کس از ایشان که پیروز شدیم او را بکشیم و هوازن شروع به گریز کردند و مسلمانانی که گریخته بودند سرجمع شدند. مقرر، و محمد بن عبدالله هر دوازده‌مین، از کثیر بن عباس بن عبدالمطلب، از عباس نقل کردند که: در جنگ حنین چون مسلمانان و مشرکان رویارویی قرار گرفتند، مسلمانان گریختند. من رسول خدا (ص) را دیدم که هیچ کس غیر از ابوسفیان بن حارث بن عبدالمطلب همراه او نبود و او دنباله زین است را به دست گرفته بود، و پیامبر (ص) شتابان به سوی مشرکان حمله می‌کرد. عباس گوید: من هم خود را به پیامبر (ص) رساندم و دو طرف لگام استر را در دست گرفتم. پیامبر (ص) سوار بر استر سپیدرنگ خود بودند و من تلاش کردم که با کشیدن لگام و دهنۀ حیوان را رام کنم. من صدای بلندی داشتم، و همینکه پیامبر (ص) متوجه شدند که مردم بدون توجه به هیچ چیز در حال گریزند به من فرمود: ای عباس فریاد بزن و بگو: ای گروه انصار! ای اصحاب بیعت رضوان! و من چنان کردم؛ و آنها هنگام رسول خدا (ص) به ابوسفیان بن حارث که سراپا غرق در آهن بود و از کسانی است که چنان به سوی پیامبر (ص) برگشتند که گویی ماده شترانی بودند که به سوی بجهه خود بر می‌گردند و فریاد می‌کشیدند: گوش به فرمانیم، گوش به فرمانیم، برخی در صدد این پیامبر (ص) از او پرسیدند: تو کیستی؟ گفت: پدر و مادرم فدای تو باد، من برادر تو ابوسفیان می‌داشتند و بر دوش و گردن می‌افکنند و سر و شمشیر را هم بر می‌داشتند و شتر را کرده و به سوی صدای آمدند و خود را به رسول خدا (ص) می‌رسانند: در این حال مردم گرد آن حضرت جمع شدند.

در آغاز انصار یکدیگر را به عنوان «ای انصار» فرامی‌خوانند و سپس فریاد می‌کشیدند «ای خزر». عباس گوید: انصار در جنگ پایدار و شکیبا و روراست بودند. گوید: رسول خدا (ص) بر روی شتر ایستاد و به جنگ ایشان نگریست و فرمود: اکنون تشور جنگ گرم شدا و سپس مشتی ریگ بر دست گرفت و به سوی دشمن پرتاب کرد و فرمود: سوگند به خدای کعبه که باید منهزم شوید. و به خدا قسم پس از آن دیدم که کار دشمن رو به پستی نهاد تا خداوند همه را به هزیمت راند.

Abbas گوید: گویی هم اکنون دارم می‌بینم که رسول خدا (ص) از پی ایشان مرکوب خود را می‌راند. و گفته شده است که پیامبر (ص) به عباس دستور فرمود که بانگ بزن و بگو «ای اصحاب بیعت رضوان» و انصار برگشتند و می‌گفتند، اکنون پس از فرار نوبت عمله است. و چنان نسبت به رسول خدا (ص) مهر ورزیدند همچون مهر و محبت ماده گاو به بجهاش، و چنان با نیزه‌های خود خیز برداشتند و به طرف رسول خدا (ص) آمدند که من ( Abbas) از نیزه‌های ایشان بیشتر از نیزه‌های دشمنان می‌ترسیدم که مبادا به رسول خدا (ص) برخورد

اورا می‌دادم، چون پیامبر(ص) این موضوع را به حارثه خبر دادند، حارثه گفت: من تصور کردم آن شخص دحیه کلبی است که همراه شما ایستاده است.

در آن روز هنگامی که مردم گریختند و کسی جز همان یکصد نفر پایدار باقی نماند، از جمله دعاها بی که رسول خدا(ص) خواند این دعا بود: «پروردگارا حمد و ستایش تراست، و به تو شکایت می‌برم و تو باری دهنده‌یی» و جبرئیل به رسول خدا(ص) گفت: این کلمات همان کلامی است که موسی هنگامی که فرعون او را تعقیب می‌کرد و دریا در برآبرش بود و برایش شکافته شد بر زبان آورد.

معمر بن راشد، از زهری، از عایشه نقل کرد که: حارثه بن نعمان بر پیامبر(ص) عبور کرد در حالیکه آن حضرت با جبرئیل ایستاده بود و گفتگو می‌کرد. حارثه بر آن دو سلام داد. پس از آن پیامبر(ص) به حارثه گفتند: آن مرد را دیدی؟ حارثه گفت: آری، اما نفهمیدم کیست! پیامبر(ص) فرمود: او جبرئیل علیه السلام بود و پاسخ سلام ترا هم داد.

گفته‌اند صد نفری که در جنگ حنین پایداری کردند سی و سه نفر از مهاجران، و شصت و هفت نفر از انصار بودند؛ عباس و ابوسفیان بن حارث هم از ایشان بودند که عباس لگام استر پیامبر(ص) را گرفته بود. ابوسفیان بن حارث سمت راست استر حرکت می‌کرد و دیگران آن حضرت را در بر گرفته بودند.

ابن عباس می‌گفتند که: جبرئیل بر پیامبر(ص) گذشته در حالیکه حارثه بن نعمان هر را رسول خدا بوده است. جبرئیل پرسیده است: ای محمد این کیست؟ پیامبر(ص) فرموده‌اند: حارثه بن نعمان. جبرئیل گفته است: این یکی از آن هشتاد نفری است که پایداری کرده‌اند، و خداوند متعال روزی آنها و عیال آنها را در بهشت بر عهده گرفته است.

ابن عباس می‌گفتند که: ابوسفیان بن حارث هم از کسانی است که خداوند روزی خود و عیال ایشان را در بهشت بر عهده گرفته است.

گویند، براء بن عازب می‌گفتند که: سوگند به خدایی که جز او خدایی نیست، رسول خدا پاشت به جنگ نفرمود؛ بلکه ایستاد و از خداوند طلب نصرت کرد و سهیم از استر خود فرود آمد درحالی که می‌گفت:

**أَنَا النَّبِيُّ لَا كَذِبٌ أَنَا ابْنُ عَبْدِ الْمَطَّلِبٍ**  
من پیامبری هستم که هرگز دروغ نگفته است،  
من پسر عبدالمطلب.

در نتیجه خداوند هم نصرت خود را بر او فروفرستاد، و دشمنش را خوار گرد، و حجت و بر هان او را آشکار فرمود.

گویند، مردی از هوازن بر شتر سرخی سوار بود و پرچمی سپاه را که بر سر نیزه‌یی بسته بود در دست داشت، و با نیزه بلند خود به هر کس که می‌توانست ضربه می‌زد و به این طرق گروهی از مسلمانان را کشت. ابودجانه بر او حمله کرد و شترش را بی کرد، صدای خر خر شتر شنیده شد و دم خود را میان پاهایش جمع کرد؛ و علی(ع) هم به او حمله کرد و دست راست آن مرد را قطع کرد؛ ابودجانه هم دست چپ او را قطع کرد و هر دو اورا آنقدر شمشیر زدند تا اینکه شمشیرهایشان آسیب دید. پس یکی از آن دو کنار رفت و دیگری کار او را ساخت؛ و سهیم به یکدیگر گفتند، به جامه و سلاح او اعتمای نکن و هر دو همچنان پیش‌اپیش پیامبر(ص) به جنگ مشغول شدند. سواری دیگر از هوازن که پرچم سرخی در دست داشت راه را بر آن دو گرفت؛ یکی از آن دو ضربتی بر دست اسب او زد و اسب به رو را فتاد و هر دو با شمشیرهای خود اورا کشند و به جامه و سلاح او هم توجهی نکردند و رفتند. ابوعطیه که از کنار این هر دو کشته عبور کرد جامه و سلاح آن دو را بر گرفت.

علی(ع) و عثمان بن عفان و ابودجانه و آیمن بن عبید در برآبر و پیش روی پیامبر(ص) جنگ می‌کردند.

سلیمان بن بلال، از عماره بن غزیه نقل کرد که ام عماره می‌گفتند: در جنگ حنین هنگامی که مردم از هر سوی می‌گریختند من همراه چهار زن دیگر باهم بودیم. من شمشیر برندیه‌یی در دست داشتم و ام سلیم خنجری داشت که آن را به کمر خود بسته بود - و در آن هنگام به عبدالله بن ابی طلحه حامله بود - و ام سلیط و ام الحارث هم بودند. گویند، ام عماره شمشیر خود را کشیده بود و به انصار فریاد می‌زد که: این چه کار زشتی است؟ شما و فرارا

ام عماره گوید: مردی از هوازن را دیدم که سوار بر شتر نر خاکستری رنگی است و پرچمی در دست دارد و با شتر خود مسلمانان را تعقیب می‌کند. من راه را بر او بستم و ضربتی بر شترش، که شتری قیمتی هم بود، زدم؛ شتر از پای درآمد و من به آن مرد حمله کردم و آنقدر به او شمشیر زدم که او را کشتم و شمشیرش را برداشتم و شتر را به حال خود گذاشت که خر خر می‌کرد و بر خاک می‌غلطید. در همان موقع رسول خدا(ص) را دیدم که شمشیر بر همه در دست دارد و غلاف آن را انداخته و فریاد می‌کشد: ای اصحاب سوره بقره! گوید: مسلمانان برگشتنند و حمله کردنند، و شروع به شعار دادن کردند و می‌گفتند، ای فرزندان عبدالرحمن! ای فرزندان عبیدالله! ای سواران خدا! و پیامبر(ص) سواران خود را سواران خدا می‌نامید. در آن روز شعار مخصوص مهاجران «بنی عبدالرحمن» و شعار قبیله اوس «بنی عبیدالله» بود. انصار حمله کردن و هوازن به اندازه ذوشیدن یک ماده شتر گشتاد پستان پایداری کردند، و

مردم اوس و خزر ج از هر سوی همچون زنبوران عسل که به سراغ ملکه خود آیند، برگشتندو به دشمن هجوم بردن و شروع به کشتار کافران کردند؛ سپس با شتاب به قتل زن و بچه پرداختند و چون این خبر به پیامبر (ص) رسید سه مرتبه فرمودند اینها را چه می‌شود که کودکان را می‌کشند؟ کودکان نباید کشته شوند! اُسیدین حضیر گفت: ای رسول خدا، مگر اینها بچه‌های مشرکان نیستند؟ پیامبر (ص) فرمود: مگر برگزیدگان شما فرزندان مشرکان نبوده‌اند؟ هر نوزادی بر فطرت خداشناسی و اسلام متولد می‌شود و زبان عرب را فرا می‌گیرد و این پدر و مادر اویند که او را یهودی یا مسیحی می‌کنند.

عبدالله بن علی، از سعیدین محمدبن جبیر بن مطعم، از پدرش، از جدش نقل کرد که: دشمن کنند؟! اکنون که خداوند ترا از ایشان بی نیاز ساخته است ایشان را عفو مفرمای و آنها را همینطور که کافران را می‌کشی بشکش! پیامبر (ص) فرمودند: ای اُم سُلیم، خداوند خود کفایت فرمود، و عاقیت الهی سخت گسترده است.

رسول خدا، آبا دیدی که این گروه گریختند و شما را خوار ساختند و می‌خواستند تسلیم داشتند؟! اکنون که خداوند ترا از ایشان بی نیاز ساخته است ایشان را عفو مفرمای و آنها را همینطور که کافران را می‌کشی بشکش! پیامبر (ص) فرمودند: ای اُم سُلیم، خداوند خود کفایت فرمود، و عاقیت الهی سخت گسترده است.

در آن روز شتر نر ای طلحه همراه اُم سُلیم بود و چون می‌ترسید که شتر، خود را از چنگ او بیرون آورد، سر خود را نزدیک سر شتر قرار داده و دست خود را داخل دهنه و لگام شتر کرده بود. اُم سُلیم بُردی به کمر خود بسته، و خنجری در دست داشت. ابو طلحه که همسر اُم سُلیم است از او پرسید: ای اُم سُلیم، این چیست که همراه تو است؟ گفت: خنجری است که با خود برداشتم تا اگر کسی از مشرکان به من نزدیک شد شکمش را پاره کنم. ابو طلحه گفت:

ای رسول خدا، می‌شنوی که اُم سُلیم چه می‌گوید؟

ابن ابی سَبَرَه، از قول عبدالله بن ابی بکر بن حَزْم، از یحیی بن عبدالله بن عبد الرحمن از قول پیر مردانی از انصار نقل کرد که: در روز حنین در آسمان متوجه چیزهایی شبیه پارچه‌های راه راه شدیم که همچون ابر متراکم فرود می‌آمد؛ و ناگاه دیدیم مورچه‌ها پراکنده‌اند به طوری که آنها را از روی جامده‌های خود کنار می‌زدیم، و همانها وسیله پیروزی بود که خداوند ما را با آنها یاری کرد.

گویند، فرشتگان در روز حنین به شکل کسانی بودند که عمامه‌های سرخ بر سر داشتند و دنباله آن را میان شانه‌های خود افکنده بودند. ترسی که خداوند در دل کافران انداخته بود می‌گریختند. اُم حارت گوید: عمر بن خطاب هم در حال گریز از کنار من گذشت؛ گفتم: ای عمر، این چه حال است؟ گفت: قضای الهی است اُم حارت به پیامبر (ص) گفت: ای رسول خدا، هر کس در حال گریز از کنار شتر من بگذرد او را خواهم کشت. اُم حارت می‌گفت: به خدا قسم من هرگز مانند امر وزنیده بودم که این قوم با ما چنین کنند! و مقصود او بنی سُلیم و اهل مکه بود که موجب گریز مردم شده بودند.

مالک بن اوس بن حدثان می‌گفته است: گروهی از خوشاوندان من که در جنگ حنین

بوده‌اند نقل می‌کردند که: چون پیامبر مشتی شن برداشته و به روی ما پرتاب فرمود، هیچکس

باقی نماند مگر اینکه در چشم خود احساس خاشاک می‌کرد و در سینه خود هیاوهی همچون فرو ریختن سنگ در طشت احساس می‌کردیم، و این احساس آرام نمی‌گرفت. در آن روز

سپس روی به هزیمت نهادند و به خدا سوگند که من چنان هزیمتی ندیده‌ام، که قبیله هوازن از هر سو می‌گریختند. دو پسرم - حبیب و عبدالله پسران زید - پیش من آمدند و اسیرانی را آوردند که دستهای آنها را بسته بودند. من از خشم برخاستم و گردن یکی از اسیران را زدم. مردم نیز با اسیران خود می‌آمدند و من میان بني مازن بن نجار سی اسیر دیدم. گروهی از مسلمانان هم که تا مکه گریخته بودند، دوباره برگشته و به دشمن حمله کردند و پیامبر (ص) همه آنها را در غنایم سهیم فرمود.

انس بن مالک می‌گفت: ای اُم سُلیم دختر ملعان که مادر من است به پیامبر (ص) می‌گفت: ای رسول خدا، آبا دیدی که این گروه گریختند و شما را خوار ساختند و می‌خواستند تسلیم داشتند؟! اکنون که خداوند ترا از ایشان بی نیاز ساخته است ایشان را عفو مفرمای و آنها را همینطور که کافران را می‌کشی بشکش! پیامبر (ص) فرمودند: ای اُم سُلیم، خداوند خود کفایت فرمود، و عاقیت الهی سخت گسترده است.

در آن روز شتر نر ای طلحه همراه اُم سُلیم بود و چون می‌ترسید که شتر، خود را از چنگ او بیرون آورد، سر خود را نزدیک سر شتر قرار داده و دست خود را داخل دهنه و لگام شتر کرده بود. اُم سُلیم بُردی به کمر خود بسته، و خنجری در دست داشت. ابو طلحه که همسر اُم سُلیم است از او پرسید: ای اُم سُلیم، این چیست که همراه تو است؟ گفت: خنجری است که با خود برداشتم تا اگر کسی از مشرکان به من نزدیک شد شکمش را پاره کنم. ابو طلحه گفت:

همجنین در آن روز اُم حارت انصاری هم لگام شتر همسر خود ابوالحارث را گرفته بود و نام آن شتر مجسار بود. اُم حارت به شوهرش اعتراض کرد و گفت: ای حارت این چه کاری است که پیامبر را همی کنی؟! اول لگام شتر را محکم گرفت و شتر هم تلاش می‌کرد که خود را به شتران دیگر برساند؛ ولی اُم حارت از شتر جدا نمی‌شد و مردم پشت کرده بودند و می‌گریختند. اُم حارت گوید: عمر بن خطاب هم در حال گریز از کنار من گذشت؛ گفتم: ای عمر، این چه حال است؟ گفت: قضای الهی است اُم حارت به پیامبر (ص) گفت: ای رسول خدا، هر کس در حال گریز از کنار شتر من بگذرد او را خواهم کشت. اُم حارت می‌گفت: به خدا قسم من هرگز مانند امر وزنیده بودم که این قوم با ما چنین کنند! و مقصود او بنی سُلیم و اهل مکه بود که موجب گریز مردم شده بودند.

ابن ابی سَبَرَه، از قول محمدبن عبدالله بن ابی صَعْصَعَه نقل کرد که: در روز حنین سعیدین عباده بر خزر جیان فریاد می‌کشید و می‌گفت: ای خزر جیان، ای خزر جیان! او اُسیدین حضیر خطاب به او سیان فریاد می‌کشید: ای او سیان، کجا و هر یک سه مرتبه صدا زندن و به خدا قسم

من هم لطف می فرمود. حارت نسبت به مادر خود بسیار خوش رفتار بود، مادرش از دست هیچکس بجز او چیزی نمی خورد، و هیچکس سر او را به غیر از حارت نمی شست و تاب زلفها و موهاش را باز نمی کرد.

قبیلهٔ ثقیف نیز گریختند. پیر مردانی از ایشان - که بعداً مسلمان شدند - می گفته‌اند که در آن جنگ شرکت داشته‌ایم و رسول خدا (ص) ما را تعقیب می کرد و ما همچنان می گریختیم. بعضی از افراد ما پس از اینکه وارد حصار طائف هم شده بودند از شدت ترس همچنان می پنداشتند که پیامبر (ص) هنوز هم در تعقیب آنهاست.

ابوقناهه می گفته است: چون روز حنین به دشمن برخوردم نخست مسلمانان جنب و جوشی داشتند؛ من متوجه شدم که یک مسلمان با یک مشرک درگیر است و نزدیک بود که آن مشرک به آن مسلمان غلبه کند. از پشت سر او خود را رساندم و ضربتی بر دوش مشرک زدم. او به سراغ من آمد و چنان مرا فرو گرفت که از آن بُوی مرگ استشمام کردم و اگر شدت خونریزی او نمی بود مرا کشته بود؛ ولی به زمین افتاد و من سرش را جدا کردم و جامه و سلاح او را بر نداشتم و رفتم تا به عمر بن خطاب رسیدم و گفتم: چرا مردم چنین می کنند و می گریزنند؟ گفت: خواسته الهی است. پس از اینکه مردم برگشتن پیامبر (ص) فرمود: هر کس که کسی از کفار را کشته و گواه دارد جامه و سلاح مقتول از آن اوست. من برخاستم و نفر کشته شدن که از خاندان بنی غیره بودند به نامهای «وهب» و «لجلاج». چون خبر کشته شدن لجلاج به پیامبر (ص) رسید فرمود: امروز سالار جوانان ثقیف که از همه بجز ابن هنیده برتر بود کشته شد.

پرچم بنی مالک هم در دست ذوالخمار بود. چون قبیلهٔ هوازن گریختند مسلمانان آنها را تعقیب کردند. از ثقیفیان تنها صد نفر از بنی مالک کشته شدند. که از آن جمله است عثمان بن عبد الله که نیک جنگ کرده بود و ثقیف و هوازن را بر قتل مسلمانان و جنگ تشویق می کرد تا کشته شد.

لجلاج مردی از بنی کنه بود، و رسول خدا (ص) به افراد آن قبیله فرموده بود: این مرد سالار جوانان بنی کنه است بجز ابن هنیده - یعنی حارت بن عبد الله بن یعمر بن ایاس بن اوس بن ربیعه بن حارت - و پیامبر لبخند می زدند. کنه زنی یعنی از قبیلهٔ غامد بود که میان قبائل عرب متولد شده و کنیز بود، و حارت همه بر دگان بنی کنه را آزاد کرد. عمر در خلافت خود به حارت گفت: آیا خوشحال می شدی اگر خاندان عامر بن طفیل و علّمه بن علّاه به جای کنه می بودند؟ گفت: ای امیر المؤمنین، اگر چنین می بود خیلی دوست می داشتم. عمر گفت: ای کاش کنه مادر من می بود و خداوند از مهر بانی های او که به تو ارزانی داشته است به

ابوقناهه می گوید: حاطب بن ابی بلتعه به من گفت: آیا سلاح را می فروشی؟ گفتم: آری و به هفت او قیه طلا فروختم و به مدینه آمدم و با آن پول در محلهٔ بنی سلیمان نخلستانی خریدم که نامش رُدینه بود و این اولین مالی بود که در اسلام به دست آوردم و تا امروز از درآمد آن زندگی می کنم.

مردان سهیل چهره می را سوار بر اسبان ابلق با عمامه‌های سرخ که دنباله آن را میان شانه‌های خود آویخته بودند، گروه گروه میان آسمان و زمین می دیدیم که از هیچ چیز خودداری نمی کردند و ما به واسطهٔ ترسی که از ایشان داشتیم نمی توانستیم با آنها بجنگیم.

عبدالله بن عمر بن زهیر، از عمر بن عبد الله عبسی، از قول کسی، از ربیعه نقل کرد که می گفته است: تنی چند از قوم ما که در جنگ حنین شرکت داشتند می گفتند: ما در تنگه‌ها و گردنه‌ها کمین ساخته بودیم و ناگاه حمله سراسری خود را شروع کردیم، و بر کار سوار شدیم بطوری که به سرعت نزدیک کسی رسیدیم که بر استرسید سوار بود؛ گرد او مردان سهیل پوش زیاروی وجود داشتند و او خطاب به ما گفت: رویتان سیاه باد، بر گردیدا و ما گریختیم و مسلمانان بر کار سوار شدند و چنان شد که شد. ما به پشت سر خود به آنها نگریستیم که آهنگ ما داشتند، در نتیجه جمعیت ما از هر سوی پراکنده شدند و لرزه بر اندام ما افتاده بود تا اینکه به سر زمینهای بلند مناطق خود پناهند شدیم. وضع ما طوری بود که اگر صحبتی هم می کردیم نمی فهمیدیم چه می گوییم چون ترس سر اپای وجود مارا گرفته بود؛ و خداوند محبت اسلام را در دلهای ما افکند.

پرچم هم پیمانان ثقیف در آن روز با قارب بن آسود بن مسعود بود، و همینکه سپاهیان گریختند او هم پرچم را به درختی آویخت و خود و پسر عموهایش گریختند. از آنها فقط دو نفر کشته شدند که از خاندان بنی غیره بودند به نامهای «وهب» و «لجلاج». چون خبر کشته شدن لجلاج به پیامبر (ص) رسید فرمود: امروز سالار جوانان ثقیف که از همه بجز ابن هنیده برتر بود کشته شد.

پرچم بنی مالک هم در دست ذوالخمار بود. چون قبیلهٔ هوازن گریختند مسلمانان آنها را تعقیب کردند. از ثقیفیان تنها صد نفر از بنی مالک کشته شدند. که از آن جمله است عثمان بن عبد الله که نیک جنگ کرده بود و ثقیف و هوازن را بر قتل مسلمانان و جنگ تشویق می کرد تا کشته شد.

لجلاج مردی از بنی کنه بود، و رسول خدا (ص) به افراد آن قبیله فرموده بود: این مرد سالار جوانان بنی کنه است بجز ابن هنیده - یعنی حارت بن عبد الله بن یعمر بن ایاس بن اوس بن ربیعه بن حارت - و پیامبر لبخند می زدند. کنه زنی یعنی از قبیلهٔ غامد بود که میان قبائل عرب متولد شده و کنیز بود، و حارت همه بر دگان بنی کنه را آزاد کرد. عمر در خلافت خود به حارت گفت: آیا خوشحال می شدی اگر خاندان عامر بن طفیل و علّمه بن علّاه به جای کنه می بودند؟ گفت: ای امیر المؤمنین، اگر چنین می بود خیلی دوست می داشتم. عمر گفت: ای کاش کنه مادر من می بود و خداوند از مهر بانی های او که به تو ارزانی داشته است به

شنبید رسول خدا(ص) از کشتن تو نهی کردند ترا می کشتم.

گوید: کلده بن حنبل که برادر مادری صفوان بن امیه و از سیاهان مکه بود فریاد کشید: امروز جادو باطل شد و شکست خورده! صفوان به او گفت: ساکت باش، خدادهانت را پر خاک کن، اگر اربابی از قریش بر من حکومت کند برایم بهتر است نا اربابی از هوازن.

سُهیل بن عمر و گفت: این شکست را محمد و یارانش نمی توانند جبران کنند! عَنْرِمَه گفت: این حرف درستی نیست، کار در دست خداست و محمد را در آن دخالتی نیست! بر

فرض که امروز موقتاً بر او پیروز شوند فردا پیروزی نهایی از او خواهد بود. سُهیل گفت: هنوز از مخالفت تو با محمد چیزی نگذشته است! عَنْرِمَه گفت: ما خیال می کردیم خیلی

عاقل هستیم، و حال آنکه سنگهای را می پرستیدیم که نه سودی می رساندند و نه زیانی. عبدالله بن یزید، از یعقوب بن عتبه برایم نقل کرد که: عثمان بن عبدالله همراه سواران و

بردگان و آزاد کرده های خود به نفع هوازن در آن جنگ حضور داشت و آنها با او کشته شدند. از جمله کسانی که همراه او کشته شد نوجوانی مسیحی بود که ختنه نشده بود. طلحه که

لباس ها و اسلحه کشته شدگان را بیرون می آورد همینکه او را دید که ختنه نشده است فریاد کشید و گفت: ای گروه انصار، به خدا سوگند می خورم که قبیله ثقیف ختنه کرده نیستند!

مُغیرة بن شعبه گوید: همینکه این را شنبیدم ترسیدم که حیثیت ما میان اعراب از بین بروند؛ لذا گفتم: طلحه، پدر و مادرم فدای تو باد چنین مکن که او غلامی مسیحی است! و بعضی از

کشته شدگان ثقیف را بر هنده کردم و به او نشان دادم و گفتم می بینی که ختنه شده اند. و گفتداند ترسیدم که مرافق و گیرد و بسو زاند، پس دستم را بر چشم خود نهادم و به عقب بر گشتم. در این

موقع رسول خدا(ص) به من توجه فرمودند و گفتند: ای شیوه نزدیک من بیا! و دست خود را بر سینه ام نهادند و گفتند: پروردگارا، شیطان را از او دور کن! گوید: سر خود را به سوی آن

حضرت بلند کردم درحالی که او در نظرم از چشم و گوش و دلم محظوظ و پاسداری پیامبر(ص) فرمودند: ای شیوه، با کافران بجنگ! و من پیشاپیش رسول خدا(ص) به جنگ برداختم و به خدا سوگند دوست می داشتم که با جان و همه چیز خودم اورا حفظ و پاسداری کنم. چون هوازن به هزیمت رفتند و پیامبر(ص) به جایگاه خود بر گشتد، به حضور آن

حضرت رسیدم، و آن حضرت فرمود: خدارا سپاس که برای تو خیری به مراتب بهتر از آنچه

می خواستی مقدر فرمود. و سپس از نیت و قصدی که کرده بودم به من خبر داد.

چون مسلمانان به هزیمت رفتند و ظاهر اکار به زبان آنها می نمود، منافقان، کفر و کینه و

فسادی را که در دل داشتند به زبان آوردند. ابوسفیان بن حرب گفت: امیدوارم تا کنار دریا

عقب نشینی کنند. مردی از قبیله اسلم که نامش ابو مقیت بود به او گفت: اگر نه این بود که

شیبه بن عثمان بن ابی طلحه و صفوان بن امیه هنگام عزیمت رسول خدا(ص) به حنین باهم بودند - امیه بن خلف (پدر صفوان) در جنگ بدر، و عثمان بن ابی طلحه (پدر شیبه) در جنگ احد کشته شده بودند - و آن دو در حالیکه پشت سر پیامبر بودند آرزو داشتند که در جنگ حنین پیامبر شکست بخورد. شیبه می گوید: در عین حال خداوند محبت ایمان را در دلهای ما انداخته بود، مع هذا همت به قتل محمد بستم ولی حالتی پیش آمد که قلب مرا فرو ریخت و نتوانستم، و دانستم که او از من محفوظ خواهد ماند. و گفته اند که می گفته است: ظلمت و سیاهی مرافق و گرفت به طوری که هیچ جارانمی دیدم و دانستم که آن حضرت از من محفوظ خواهد ماند و به حقانیت اسلام یقین پیدا کردم.

من (واقدی) در این داستان وجه دیگری هم شنبیده ام و آن این است که: شیبه بن عثمان من گفته است: چون دیدم پیامبر(ص) در جنگ مکه پیروز گردید و برای جنگ هوازن بیرون رفت با خود گفت، من هم بیرون می روم بلکه انتقام خون خودم را بگیرم او کشته شدن پدرم در جنگ احد، به دست حمزه، و کشته شدن عمومیم به دست علی را به خاطر آوردم. گوید: همینکه مسلمانان گریختند از سمت راست پیامبر برای حمله آمد و دیدم عباس درحالی که ذره سهید نقره گون بر تن دارد و غبار از اطراف آن بر می خیزد ایستاده است. گفت، این عباس عمومی پیامبر است و هرگز اورا خوار و رها نمی سازد. از سمت چپ آمد و به ابوسفیان بن حارث پسر عمومی رسول خدا برخوردم؛ گفت، این هم اورا رها و خوار نمی سازد. از پشت سر آمد و چیزی نمانده بود که شمشیر بزنم، اما ناگاه میان من و او شعله بی از آتش درخشید و ترسیدم که مرافق و گیرد و بسو زاند، پس دستم را بر چشم خود نهادم و به عقب بر گشتم. در این موقع رسول خدا(ص) به من توجه فرمودند و گفتند: ای شیوه نزدیک من بیا! و دست خود را بر سینه ام نهادند و گفتند: پروردگارا، شیطان را از او دور کن! گوید: سر خود را به سوی آن حضرت بلند کردم درحالی که او در نظرم از چشم و گوش و دلم محظوظ و پاسداری پیامبر(ص) فرمودند: ای شیوه، با کافران بجنگ! و من پیشاپیش رسول خدا(ص) به جنگ برداختم و به خدا سوگند دوست می داشتم که با جان و همه چیز خودم اورا حفظ و پاسداری کنم. چون هوازن به هزیمت رفتند و پیامبر(ص) به جایگاه خود بر گشتد، به حضور آن

حضرت رسیدم، و آن حضرت فرمود: خدارا سپاس که برای تو خیری به مراتب بهتر از آنچه

می خواستی مقدر فرمود. و سپس از نیت و قصدی که کرده بودم به من خبر داد.

چون مسلمانان به زبان آنها می نمود، منافقان، کفر و کینه و

بِجَادِ مُرْتَكِبِ الْكَنَاءِ عَظِيمٍ شَدِهَ بُوْدَ، أَوْ از قَبِيلَةِ بَنِي سَعْدٍ بُوْدَ وَمُرْدَ مُسْلِمَانِي رَاكِهَ بِهَ آنَّ قَبِيلَهَ رَفَقَهَ بُوْدَ، كَشْتَهَ وَقَطْعَهَ قَطْعَهَ كَرَدَهَ بُوْدَ وَبَعْدَهُمْ جَسَدَرَا بِهَ آتِشَ سُوكَتَهَ بُوْدَ، أَوْ كَهْ مُتَوَجَّهَ جَرمَ فَرَمَيْدَهَ بِهَ اطْلَاعَ عَبْدَ اللَّهِ وَسِيدَ، كَفَتَهَ: آرْزُونَدَمَ كَهْ خَداونَدَ شَهَادَتَ رَا نَصِيبَ منْ فَرَمَيْدَهَ! وَبَهَ هَنَگَامَ مُحاَصِرَهَ طَانَفَ بِهَ شَهَادَتَ رسِيدَ.

خَواهَرَ شَيْرِيِّ رسُولَ خَداَ بِهَ سَوَىِّ پَيَامِبرِ(ص) آورَدَنَدَ. درَ رَاهِ نَسْبَتَ بِهَ شَيْمَاءَ بِدَرْفَتَارِيِّ کَرَدَنَدَ وَأَوْمَيِّ گَفَتَهَ: بِهَ خَدَأَ قَسْمَ منْ خَواهَرَ پَيَامِبرِ شَمَائِيمَ! وَأَوْرَأَ تَصْدِيقَ نَعِيَّ کَرَدَنَدَ. اتَّفَاقَأَوْ پَيَامِبرِ(ص) رُوزَ جَنَگِ حُنَينَ مَيِّ فَرَمَودَهَ: أَكْفَرَ اِبْنَ جَنَّاتَهَ اَصْغَرَ نَعِيَّ بُوْدَ اِمْرَوزَ سُوارَانَ رسَوَيَّيَّ بَارَ مَيِّ آورَدَنَدَ.

زَنَىِّ از قَبِيلَهَ خَزَاعَهَ رُوزَ حُنَينَ اِبْنَ شَعَرَ رَا سَرَودَهَ: آهَاهَيَّ حُنَينَ از مَاسَتَ، آنَّ رَاهَاهَا كَنِيدَهَ.

وَنَبَيَّادَهَ از آنَّ بِيَاشَمِيدَهَ وَبَرَهَ آنَّ دَسْتَ نَخَوَاهِيدَ يَافَتَهَ، وَأَيْنَ رسُولَ خَداَسَتَ، وَأَنَّهَا هَرَگَزَ بَرَهَ اوْ چِيرَهَ نَخَوَاهِندَ شَدَهَ.

اِبْنَ شَعَرَ رَا اِبْنَ جَعْفَرَ بِرَایِّ مَنْ خَواَنَدَ، وَزَنَىِّ از مُسْلِمَانَانَ اِبْنَ بَيَّتَ رَا سَرَودَهَ: سُوارَانَ خَداَ بِرَ سُوارَانَ لَاتَ چِيرَهَ شَدَنَدَ، اَرَىِّ خَداونَدَ سَزاَواَرَتَرَ بِهَ ثَبَاتَ وَپَایَادَارِيَّ اَسْتَهَ.

پَيَامِبرِ(ص) قَبِيلَهَ سُلَيْمَ رَادَرَحَالِيَّ كَهْ خَالِدِينَ وَلَيْدَ فَرَمَانَدَهِيَّ اِيشَانَ رَا بِرَ عَهَدَهَ دَاشَتَ بِهَ عَنْوَانَ مَقْدَمَهَ لَشَكَرَ اَعْزَامَ فَرَمَودَهَ. پَيَامِبرِ(ص) بِهَ جَنَازَهَ زَنَىِّ عَبُورَ فَرَمَودَهَ وَدَيْدَهَ كَهْ مَرَدَمَ گَرَدَ جَسَدَ جَمَعَ شَدَهَ اَنَّدَهَ. فَرَمَودَهَ: چَهَ خَبَرَ اَسْتَهَ؟ گَفَتَنَدَ: خَالِدِينَ وَلَيْدَ زَنَىِّ رَا كَشَتَهَ اَسْتَهَ.

پَيَامِبرِ(ص) بِهَ مَرَدِيَّ دَسْتُورَ دَادَنَدَ خَودَ رَا بِهَ خَالِدَ بِرَسَانَدَ وَبَگَيْدَهَ كَهْ، پَيَامِبرَ تَرَا اَز كَشَتَنَ زَنانَ وَپَيَّرَ مَرَدانَ سَالَخُورَدَهَ مَنْعَمَ مَيِّ كَنِيدَهَ. پَيَامِبرِ(ص) بِهَ جَسَدَ زَنَ دِيَگَرَهَ بِرَخَورَدَهَ وَدَرَ آنَّ مَوْرَدَ سَوَالَ فَرَمَودَهَ، مَرَدِيَّ گَفَتَهَ: اَيَّ رسُولَ خَداَ، مَنْ اوَرَأَ پَشتَ سَرَ خَودَ سُوارَ کَرَدَهَ بُوْدَهَ كَهْ قَصَدَ

کَرَدَهَ مَرَأَ بَكَشَدَ، لَذَا مَنْ اوَرَأَ كَشَتَمَ. پَيَامِبرِ(ص) دَسْتُورَ فَرَمَودَهَ تَا اوَرَأَ دَفَنَ كَنِيدَهَ.

گَوِينَدَهَ، هَمِينَكَهَ خَداونَدَمَتعَالَ هَواَزَنَ رَا مَنْهَزَمَ فَرَمَودَهَ، مُسْلِمَانَانَ آنَانَ رَا تَعْقِيَّبَهَ مَيِّ كَرَدَنَدَ وَمَيِّ كَشَتَنَدَ. بَنِيِّ سُلَيْمَ بِهَ مُسْلِمَانَانَ گَفَتَنَدَ: اَز كَشَتَنَ فَرَزَنَدَانَ مَادِرَتَانَ خَودَدارِيَّ كَنِيدَهَ درَ نَتِيَّجهَ كَسانَىَ كَهَ اَز بَنِيِّ سُلَيْمَ بُوْدَنَدَ اِيَّنَ حَرَفَ رَا اَطَاعَتَ كَرَدَنَدَ وَنَيْزَهَهَاهَيَّ خَودَ رَا بِهَ سَوَىِّ آسَمانَ بَلَندَ كَرَدَنَدَ وَاز كَشَتَنَ خَودَدارِيَّ کَرَدَنَدَ. نَامَ يَكَىَ اَز مَادِرَبَرَگَهَاهَيَّ بَنِيِّ سُلَيْمَ بُكْمَهَ دَخَتَرَهَ اَسْتَهَ کَهَ خَواهَرَ تَعَمِّمَ بِنَ مُرَهَ اَسْتَهَ. چَوَنَ رسُولَ خَداَ(ص) دَيَدَهَ کَهَ اَفَرَادَ بَنِيِّ سُلَيْمَ چَنَانَ کَرَدَنَدَ، فَرَمَودَهَ: خَدَايَا، خَودَتَ سَرَایِّ بَنِيِّ بُكْمَهَ رَا بَدَهَهَ - وَ بَنِيِّ سُلَيْمَ نَعِيَّ دَانَستَنَدَهَ کَهَ نَامَ مَادِرَبَرَگَهَاهَيَّ اَنَّهَا بُكْمَهَ اَسْتَهَ - پَيَامِبرِ(ص) فَرَمَودَهَ: خَداونَدَا، اَيَّنَها بِرَقَومَهَ مَنْ بِهَ سَخَتَنَ شَمَشِيرَ نَهَادَنَدَ، وَاز قَومَهَ خَودَ اِيَّنَ چَنَنَ شَمَشِيرَ رَا بِرَدَاشَتَنَدَ. پَيَامِبرِ(ص) دَسْتُورَ فَرَمَودَهَ تَا هَمَجَنَانَ دَشَمَنَ رَا تَعْقِيَّبَهَ کَنِيدَهَ وَبِهَ سُوارَانَ فَرَمَودَهَ: اَكْفَرَ بِهَ بِجَادَ دَسْتَرسِيَّ پَيَّدا کَرَدَيَدَ مَبَادَهَ کَهَ بَگَرَيَزَدَ!

(۱) سَرَرَ، نَامَ صَحَراَيِّيَّ اَسْتَهَ درَ جَهَارَمِيلَيِّ مَكَهَ (معجمَ الْبَلَادَانَ، جَ ۵، صَ ۶۸).

گویند، چون مشرکان گریختند، گروهی به طائف پناه برداشتند و گروهی در او طاس اردوزندند و گروهی هم به ناحیه نخله رفتند. کسانی که به نخله پناه برداشتند فقط، بنی عزّه از قبیله ثقیف بودند. پیامبر (ص) لشکری را مأمور فرمود تا کسانی را که به نخله گریخته‌اند تعقیب نمایند و کسانی را که به گردنه‌ها و قله‌های کوه پناهند شده بودند تعقیب نفرمود.

چون دُریدین چمه در هودج بدون روپوشی بود نخست پنداشت که او زنی است و شتر اورا خواهاند. دُرید پیر مردی فرنوت بود که یکصد و شصت سال از عمرش گذشته بود و ریبعه اورا نمی‌شناخت و می‌گفت: به هر حال کس دیگری غیر از او از همکیشاش را نمی‌جویم. دُرید به او گفت: تو کیستی؟ گفت: من ریبعه بن رُفیع سُلیم هستم. گوید: ریبعه با شمشیر خود ضربتی به دُرید زد که کارگر نشد. دُرید گفت: چقدر مادرت به تو شمشیر زنی را بدآموخته است! شمشیر مرا از کنار هودج بردار و با آن ضربه بزن، و ضربه‌ی که می‌زنی از بانین مخچه باشد که من مردان بزرگ را چنین می‌کشم، و چون پیش مادرت رفتی بگو که دُریدین چمه را کشته‌ای، چه بسیار جنگها که در آنها زنان خانواده ترا نجات داده‌ام.

بنو سُلیم نقل می‌کند که چون ریبعه دُرید را کشت و او را بر هنر ساختند، نشیمن گاه و رانهایش از فرط اسب سواری چون کاغذ شده بود. چون ریبعه پیش مادر خویش آمد و به او خبر داد که دُرید را کشته است، مادرش گفت: به خدا سوگند در یک صحیح گاه سه نفر از مادر بزرگ‌های ترا نجات داده بود، و موی پیشانی پدرت را گرفته و از معركه بیرون کشیده بود. ریبعه گفت: نمی‌دانستم.

گویند، رسول خدا (ص) ابو عامر اشعری را به تعقیب افرادی که متوجه او طاس شده بودند مأمور فرمود و برای او برچمی بست. سلمه بن اکوع هم که در این لشکر همراه او بوده است می‌گوید: چون هوازن گریختند، در او طاس اردوانی بزرگی زده بودند. با آنکه گروه زیادی از ایشان پراکنده و کشته و اسیر شده بودند، مع ذلك وقتی به اردوگاه ایشان رسیدیم شروع به مبارزه کردند و از تسلیم شدن خودداری نمودند. مردی از ایشان به میدان آمد و هماورد خواست، ابو عامر پیش رفت و گفت: بروردگارا گواه باش او اورا کشت. تا اینکه نه نفر دیگر را هم کشت. نفر نهم که به جنگ آمد مردی بود که بر سر خود نشان بسته بود و شتابان می‌آمد. ابو عامر او را هم کشت. نفر دهم مردی بود که عمامة زرد بر سر بسته بود. ابو عامر گفت: بروردگارا گواه باش او آن مرد گفت: خدا یا گوامباش! او ضربتی به ابو عامر زد و او را به زمین افکند. ما اورا از میدان بیرون بردهیم و هنوز رمقی داشت. ابو عامر، ابو موسی اشعری را جانشین خود کرد و به او گفت که قاتلش مردی است که عمامة زرد بر سر دارد.

گویند، ابو عامر به ابو موسی اشعری وصیت کرد و پرچم را به او سپرد و گفت: اسب و سلاح را به حضور رسول خدا (ص) تقدیم کن. ابو موسی با آنها جنگ کرد و خداوند فتح و پیروزی نصب او فرمود و قاتل ابو عامر را کشت، و اسب و اسلحه و ماترک ابو عامر را به حضور پیامبر (ص) آورد و گفت: ابو عامر به من چنین دستور داد و گفت به رسول خدا (ص) بگویند که برای من استغفار فرماید. گوید: رسول خدا (ص) برخاست و دور کعت نماز گزارد و عرض کرد: پروردگارا، ابو عامر را بیامرز و مقام اورا از مقامهای بلند امت من در بهشت قرار بدها و دستور فرمود که ماترک ابو عامر را به پرسش تسلیم کنند.

گوید: ابو موسی هم گفت: ای رسول خدا، من بخوبی می‌دانم که خداوندم تعال ابو عامر را آمرزیده است چون او شهید شد! برای من دعا فرمایید! و پیامبر (ص) عرض کرد: پروردگارا، ابو موسی را بیامرز و اورا در زمرة بلندپایگان امت من قرار بدها و تصور می‌کنند که این موضوع در ماجرای حکمین (جنگ صفين) به وقوع پیوست! گویند، کشtar در بنی نصر و بنی ریباب زیاد بود. عبدالله قیس - که مسلمان بود - گفت: ای رسول خدا، بنی ریباب هلاک شدند. پیامبر (ص) گفت: خداوندا، مصیبت وارد بر آنها را جبران فرمای.

گویند، مالک بن عوف بر روی تپه‌ی با سوارانی از سپاه خود ایستاده بود و به آنها دستور داد: توقف کنید تا ناتوانان و عقب‌ماندگان هم برسند و گفت: بنگرید چه می‌بینید؟ گفتند، گروهی را سوار بر اسبها می‌بینیم که نیزه‌های خود را کنار گوش اسیها یشان گذاشته‌اند. مالک گفت: آنها بنی سُلیم هستند و برادران شمایند و از آنها بر شما بیم و ترسی نیست؛ حالا چه می‌بینید؟ گفتند: گروهی عقب‌مانده را می‌بینیم که نیزه‌هایشان را بر کفل اسیها یشان گذاشته‌اند. گفت: اینها هم قبیله خزر جند، از آنها هم بر شما بیم نیست، و آنها هم مانند بنی سُلیم رفتار خواهند کرد. حالا بنگرید چه می‌بینید؟ گفتند: کسانی را می‌بینیم که چون بت‌ها بر اسبان خود نشسته‌اند. گفت: آنان خاندان کعب بن لؤی هستند و با شما جنگ می‌کنند. و چون سواران اورا در معاصره قراردادند از ترس اینکه اسیر نشود از اسب پیاده شد و از میان بوته‌های خار گریخت و خود را به‌یسم - که کوهی در منطقه بالای نخله بود - رساند و از دسترس دور شد. و هم گفته‌اند که مالک گفت: چه می‌بینید؟ گفتند، مردی را می‌بینیم که میان دو نفر دیگر حرکت می‌کند و عمامة زرد بر سر دارد، پاهایش را به زمین می‌کشد و نیزه‌اش را بر دوش گرفته است. گفت: این زیر پسر صفید است و به خدا سوگند که شمارا از اینجا خواهد راند. همینکه زیر آنها را دید بر ایشان حمله کرد و آنها را از تپه فرود آورد و

ابن ابی سَبْرَه از عُمارَةِ بن غَزِيَّه نقل کرد که: رسول خدا (ص) متوجه شد که بکی از اصحاب چیزهایی از غنایم داخل اسباب خود گذاشته است، او را سرزنش فرمود ولی عقوبی برایش تعیین نکرد و بار اورا هم نشکافت!

گویند، مسلمانان در آن جنگ زنهای اسیری بدست آوردند، و چون آنها دارای شوهر بودند خوش نداشتند که با آنها گرد آیند، و در این مورد از رسول خدا (ص) سؤال کردند و خداوند متعال این آیه را نازل فرمود: **وَالْمُخْضَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا مَأْمَلَكُ أَيْمَانُكُمْ** - و حرام کرده شد بر شما زنان با شوهر مگر آنها که در جنگ برده بگیریدشان<sup>۱</sup>. و پیامبر (ص) دستور گویند، رسول خدا (ص) دستور فرمود که غنایم را جمع کنند و منادی خود را دستور فرمود تا اعلان کند که هر کس به خدا و روز قیامت ایمان دارد، در غنایم خیانت نکند. و مردم غنایم خود را در محلی جمع کردند تا رسول خدا (ص) کسی را برای مراقبت از آن گماشت. عقبیل بن ابی طالب در حالی که شمشیرش خون آلود بود پیش همسرش رفت. همسرش گفت: من می دانم که تو با مشر کان جنگ کرده‌ای، بگو ببینم از غنایم چه چیزی نصیب تو شده است؟ گفت: همین سوزن که می توانی با آن جامه خود را بدوزی او آن سوزن را به همسر خود که فاطمه دختر ولید بن عُتبَةَ بن رَبِيعَه بود تسلیم کرد. در این هنگام شنید که منادی پیامبر (ص) می گوید: هر کس چیزی از غنایم برداشته است برگرداند عقبیل به همسرش گفت: به خدا قسم همین سوزن را هم باید پس بدهیم؛ و آن را گرفت و بر غنایم افکند.

ابن ابی سَبْرَه، از عُمارَةِ بن غَزِيَّه نقل کرد که: عبد‌الله بن زید مازنی در آن روز کمانی از غنایم برداشت و با آن به مشر کان تیر اندازی کرد، و سپس آن را به جایگاه غنایم برگرداند. مردی نیز با یک بسته موی تافته به حضور پیامبر (ص) آمد و گفت: ای رسول خدا، این را به من ببخش! پیامبر (ص) فرمود: آنچه از آن، سهم من و سهم فرزندان عبدالملک است از تو باشد. و مردی دیگر پیش رسول خدا (ص) آمد و گفت: ای رسول خدا، این رسماً را یافته‌ام، البته موقعی که دشمن به هزیمت رفته بود؛ آیا می توانم بارهای خود را با آن بیندم؟ پیامبر (ص) فرمود: سهم من از تو باشد ولی با سهام مردم چه می کنم؟

مالك بن انس، از بحیری بن سعید، از عبد‌الله بن مُغیرَةَ بن ابی بُرْدَه نقل کرد که: پیامبر (ص) سال حُنین میان مردم قبائل می آمد و آنها را دعوت می کرد و برای آنها دعا می فرمود. هنگامی که آن حضرت به قبیله‌ی رسید و بر بالان شتر مردی از ایشان یک گردن بند، که از مهره‌های بدلتی بود، دیدند، برای آنها چنان تکبیر گفت که بر مردگان تکبیر می گویند.

مالك بن عوف گریخت و به کاخ لِبْه<sup>۱</sup> پناهنده شد. و گفته‌اند که در حصار ثقیف پناه گرفت. گویند، مردی در حُنین جنگ سختی کرد و زخم‌های سخت برداشت و چون به پیامبر (ص) خبر دادند فرمود: او اهل آتش است. مسلمانان از این موضوع ناراحت شدند و به شک افتادند و در دلهای خود اندیشه‌های باطل راه دادند. ولی چنان شد که آن مرد زخمی تیری از ترکش خود بپرون آورد و خود کشی کرد. پیامبر (ص) بدلال دستور فرمود جاری بزند که: همانا به بهشت وارد نمی شود مگر مؤمن، و خداوند گاهی نیز دین را با مردی فاجر و بدکار تأیید می کند.

گویند، رسول خدا (ص) دستور فرمود که غنایم را جمع کنند و منادی خود را دستور فرمود تا اعلان کند که هر کس به خدا و روز قیامت ایمان دارد، در غنایم خیانت نکند. و مردم غنایم خود را در محلی جمع کردند تا رسول خدا (ص) کسی را برای مراقبت از آن گماشت. عقبیل بن ابی طالب در حالی که شمشیرش خون آلود بود پیش همسرش رفت. همسرش گفت: من می دانم که تو با مشر کان جنگ کرده‌ای، بگو ببینم از غنایم چه چیزی نصیب تو شده است؟ گفت: همین سوزن که می توانی با آن جامه خود را بدوزی او آن سوزن را به همسر خود که فاطمه دختر ولید بن عُتبَةَ بن رَبِيعَه بود تسلیم کرد. در این هنگام شنید که منادی پیامبر (ص) می گوید: هر کس چیزی از غنایم برداشته است برگرداند عقبیل به همسرش گفت:

این ابی سَبْرَه، از عُمارَةِ بن غَزِيَّه نقل کرد که: عبد‌الله بن زید مازنی در آن روز کمانی از غنایم برداشت و با آن به مشر کان تیر اندازی کرد، و سپس آن را به جایگاه غنایم برگرداند. یافته‌ام، البته موقعی که دشمن به هزیمت رفته بود؛ آیا می توانم بارهای خود را با آن بیندم؟ پیامبر (ص) فرمود: سهم من از تو باشد ولی با سهام مردم چه می کنم؟

مالك بن انس، از بحیری بن سعید، از عبد‌الله بن مُغیرَةَ بن ابی بُرْدَه نقل کرد که: پیامبر (ص) سال حُنین میان مردم قبائل می آمد و آنها را دعوت می کرد و برای آنها دعا می فرمود. هنگامی که آن حضرت به قبیله‌ی رسید و بر بالان شتر مردی از ایشان یک گردن بند، که از

<sup>۱</sup> لِبْه، نام بخشی از طائف است (معجم البلدان، ج ۷، ص ۲۴۸).

چون وارد شد گفتند، به خدا سوگند تو هیچگاه به دیدار ما نمی آمدی! گفت: حالنآن خوب است؟ گفتند: آری، خوبیم. این هم دختر برادر تو است که حالش خوب است، با آنکه پدرش دیشب از پیش مارفته است. عوف می گوید: گفتم: آیا ماده گر به بی از شما مرده است؟ گفتند: آری، مگر از آن خبری داری؟ گفتم: آری خبری دارم که حتی در این مورد هم به شما پاداش داده می شود.

اسامة بن زید، از زهرا، از عبد الرحمن بن آذرب نقل کرد که: در حُنین رسول خدا (ص) را دیدم که از مردم سؤال می فرمود: خالدبن ولید در کجا فرود آمده است؟ و من هم همراه آن حضرت بودم و آن روز جوانی را به حضورش آوردند که فرمود تا اورا کشند و خاک بر او ریختند.

### اسامي شهيدان حنين

آیمن بن عَبِيد که پسر ام آیمن و از انصار و خاندان بْلْحَارث بن خزرج و از آزادکردهای رسول خدا (ص) است؛ سُرَاقة بن حارث از انصار؛ رُقِيم بن ثابت بن ثعلبة بن زیدبن لَوْذَان؛ و ابو عامر اشعری که در او طاس کشته شد؛ جمعاً چهار نفر.

### غزوه طائف

واقدی گوید: عبدالله بن جعفر، این آیی سَيَّرَه، این مَوْهَبَه، عبدالله بن یزید، عبدالصمدبن محمد سعدی، محمدبن عبدالله از زهرا، و اسامة بن زید، ابو معشر، عبد الرحمن بن عبد العزیز، محمدبن یحیی بن سهل، و گروهی دیگر از اشخاص مورد اعتماد که نامشان را نبردند، هر یک بخشی از اخبار مربوط به این جنگ را برایم نقل کردند، و من تمام آنچه را که گفته اند می آورم.

گویند، چون رسول خدا (ص) حُنین را گشود آهنگ طائف فرمود و طفیل بن عمر و را از آن یا کمتر و بیشتر مُحَلِّم به خواب عوف آمد. عوف از او پرسید: ای مُحَلِّم شما در چه حالی هستید؟ گفت: بد خیر و خوشی، پروردگاری مهر بان را یافتم که گناهان مارا آمر زید. عوف دستور داد که او به قوم خود یاری دهد و سپس در طائف نزد آن حضرت برگرد. طفیل گفت: راتبا و فاسد ساخته بودند. به خدا قسم هیچ چیز در راه خدا نداده بودند مگر اینکه به بهترین وجهی پاداش آن را دریافت داشتم؛ حتی ماده گر به بی از اهل من هلاک شده بود و خداوند پاداش آن را هم به من داد. عوف می گوید: با خود گفتم بهترین راه برای اینکه بدانم این خواب درست است یا نه این است که به سراغ خانواده مُحَلِّم بروم و درباره این ماده گر به سوال کنم. این بود که پیش ایشان آمد و گفت: عوف اجازه دیدار می خواهد ابها و اجازه دادند.

به حضور رسول خدا بایتا برایت استغفار فرماید. مُحَلِّم که مردی بلند قامت و سیه چرده بود در حالیکه هنا بسته و جامه بی کران بها بر تن داشت و خود را آماده ساخته بود که در همان جامه حکم قصاص را بر او جاری سازند نزد پیامبر (ص) آمدو در حالی که می گریست مقابل پیامبر (ص) نشست و گفت: ای رسول خدا، موضوع همان طوری است که به اطلاع شما رسیده است و من اینکون به سوی خدا توبه می کنم و شما هم برای من استغفار فرمایید. پیامبر (ص) فرمود: نام تو چیست؟ گفت: مُحَلِّم بن جَنَاحَة. پیامبر (ص) فرمود: چگونه در اول ورود اسلام به این منطقه او را با سلاح خود کشتنی؟ و با صدای بلند به طوری که همه مردم بشنوند فرمود: خداوند امُحَلِّم را می‌امراز! گوید: او بار دیگر گفت: ای رسول خدا، موضوع همان طور است که به شما گفته اند، برای من آمر زش بخواه و من هم توبه می کنم. و پیامبر (ص) باز هم به طوری که مردم بشنوند فرمود: خدا یا مُحَلِّم را می‌امراز! بار سوم هم نکرار کرد، و رسول خدا (ص) همچنان فرمود: و سپس بدوا گفت: برخیز! او در حالی که اشکهاش را با دامن رداش پاک می کرد حرکت کرد.

ضُمَرَة سُلْمَى که در آن روز حاضر بوده می گفته است: ما برای یکدیگر این را می گفتیم که رسول خدا (ص) به آهستگی و در حالی که لبها خود را تکان می داد برای او استغفار فرمود، و در عین حال می خواست اهمیت خون را در بارگاه الهی به مردم بفهماند.

عبدالرحمن بن ابی الزناد، از عبد الرحمن بن حارث، از حسن بصری نقل کرد که: چون مُحَلِّم مرد، قوم او دفن شد و لی زمین او را بیرون انداخت، دوباره دفن شد کردند باز هم بیرون شدند و این صخره ها افکنندند تا درندگان او را خوردند.

عبدالعزیز، محمدبن ولید، از لقمان بن عامر، از سُوَيْدَيْن جَبَلَه نقل کرد که: چون مُحَلِّم بن جَنَاحَة مرد، عوف بن مالک آشجعی آمد و خطاب به جسد او گفت: ای کاش می توانستی پیش ما برگردی و خبر دهی که چه دیدید و چه بر سرتان آمد. گوید: یک سال پس از آن یا کمتر و بیشتر مُحَلِّم به خواب عوف آمد. عوف از او پرسید: ای مُحَلِّم شما در چه حالی هستید؟ گفت: بد خیر و خوشی، پروردگاری مهر بان را یافتم که گناهان مارا آمر زید. عوف گفت: گناه همه تان را؟ گفت: غیر از آنان که در شرارت و بدی انگشت نما بودند، و دین خود را تباہ و فاسد ساخته بودند. به خدا قسم هیچ چیز در راه خدا نداده بودند مگر اینکه به بهترین وجهی پاداش آن را دریافت داشتم؛ حتی ماده گر به بی از اهل من هلاک شده بود و خداوند پاداش آن را هم به من داد. عوف می گوید: با خود گفتم بهترین راه برای اینکه بدانم این خواب درست است یا نه این است که به سراغ خانواده مُحَلِّم بروم و درباره این ماده گر به سوال کنم. این بود که پیش ایشان آمد و گفت: عوف اجازه دیدار می خواهد ابها و اجازه دادند.

به حضور پیامبر (ص) آوردند که مردی از هذیل را کشته بود و در محضر رسول خدا (ص) اقامه دعوی کردند. آن حضرت مرد لیثی را به هذلی‌ها تسلیم کرد و آنها گردنش را زدند. این اولین مورد قصاص خون در اسلام بود.

رسول خدا (ص) نماز ظهر را در لیه گزارد و در آنجا کاخی دید و سوال فرمود: از کیست؟ گفتند، کاخ مالک بن عوف است. فرمود: خود مالک کجاست؟ گفتند، در حصار ثقیف، و آماده رویارویی با شماست. پیامبر (ص) فرمود: در این کاخ کسی هست؟ گفتند، نه کسی در آن نیست. حضرت دستور فرمود که آن را آتش بزنند؛ و از هنگام نماز عصر تا غروب آن کاخ می‌سوخت.

پیامبر (ص) بدگور ابی أَحْيَيْة سعید بن عاص که در مزرعه خود او قرار داشت و گور برآمده بی بود نگریست. ابوبکر صدیق گفت: خداوند صاحب این گور را لعنت کند که از کسانی بود که با خدا و رسول خدا سیزه دشمنی می‌کرد. دو پسر ابوأَحْيَيْه، عمر و بن سعید و آبان بن سعید که همراه رسول خدا بودند گفتند: خداوند ابو قحافه را لعنت کند که نه از میهمان پذیرایی می‌کرد و نه در صدد دفع ظلم بود. پیامبر (ص) فرمود: دشنام دادن به مردگان مایه آزار زندگان است، اگر می‌خواهید به مشرکان لعنت فرستید به طور عمومی لعنت کنید. آنگاه پیامبر (ص) از لیه حرکت کرد و از راهی رفت که نام آن ضيقه (تنگ راه) بود. رسول خدا (ص) فرمود: این راه «یسری» (سهولت و آسانی) است. پیامبر سپس به نخب<sup>۱</sup> رسید و زیر درخت سدری که از نخلستان مردی از نقیقیان بود فرود آمد و کسی پیش او فرستاد که یا بیرون بیا یا نخلستان را به آتش می‌کشیم. او از بیرون آمدن خودداری کرد و پیامبر (ص) دستور سوزاندن نخلستان او و هرچه را که در آن بود صادر فرمود؛ و سپس به نزدیکی حصار طائف مورد استفاده قرار دهند. آن دودرنگ هنین و در حصار طائف شرکت نداشتند.

پیامبر (ص) از او طاس که حرکت فرمود نخست به نخله یمانیه<sup>۲</sup> رسید و سپس به قرن<sup>۳</sup> و از آنجا به ملیح<sup>۴</sup> و بعد به بحر الرُّغَام<sup>۵</sup> از ناحیه لیه رسید و آنجا مسجدی بنا فرمود و در آن نماز گزارد.

<sup>۱</sup>) نخب، نام وادی از طائف است (معجم البلدان، ج ۸، ص ۲۷۲).

گوید: طفیل شتابان به سوی قوم خود رفت و بت و بتخانه ذوالکفین را ویران ساخت و در دهان آن بت آتش می‌کرد و چنین می‌گفت:

ای ذوالکفین من از پرستندگان تو نیستم،  
میلاد ما به مرائب قدیمی تر از میلاد است،  
و من در دهان تو آتش می‌افکنم.

چهارصد نفر از قوم او هم با او با شتاب راه افتادند و چهار روز پس از اینکه پیامبر (ص) در طائف اقامت داشتند به آنجا رسیدند، و منجنيق و ارابه‌ی هم با خود آورده بودند. پیامبر (ص) فرمود: ای گروه آزاد، پرچمنان را چه کسی باید داشته باشد؟ طفیل گفت: همان کسی که در جاهلیت داشته است. فرمود: درست می‌گویید. و آن شخص نعمان بن زرافة لهبی بود.

پیامبر (ص) از هنین، خالد بن ولید را با مقدمه لشکر خود روانه فرمود و راهنمایانی را هم برگزید که به طائف رهنمایی کنند؛ و رسول خدا (ص) به طائف رسید. پیامبر (ص) دستور داده بود تا اسیران را به چیرانه کنند و بُدیل بن ورقاء خزاعی را به سر پرستی ایشان منصب فرمود؛ و هم دستور داد تا غایم و اسباب و انانیه را هم به چیرانه منتقل کنند.

پیامبر (ص) که آهنگ طائف فرمود، نقیف حصارهای خود را تعمیر کردند و از او طاس که گریختند به حصارها پناه برداشتند. حصار اصلی شهر دارای دو در بود. آنها آماده برای جنگ می‌شدند و خواربار و نیازمندیهای یکساله خود را با خود به حصار برداشتند که اگر محاصره طول کشید راحت باشند. عروة بن مسعود و غیلان بن سلمه در ناحیه جرش مشغول تهیه منجنيق و زره پوش بودند و طریقه نصب آن را می‌آموختند و می‌خواستند در حصار طائف مورد استفاده قرار دهند. آن دودرنگ هنین و در حصار طائف شرکت نداشتند.

پیامبر (ص) از او طاس که حرکت فرمود نخست به نخله یمانیه<sup>۱</sup> رسید و سپس به قرن<sup>۲</sup> و از آنجا به ملیح<sup>۳</sup> و بعد به بحر الرُّغَام<sup>۴</sup> از ناحیه لیه رسید و آنجا مسجدی بنا فرمود و در آن نماز گزارد.

عبدالله بن یزید، از سعید بن عمرو و او از قول کسی که خود شاهد بوده است برایم نقل کرد که: خود پیامبر (ص) را دیده است که شخصاً و بدست خود مسجدی در لیه ساخته اند در حالی که اصحاب برای آن حضرت سنگ می‌آورده‌اند. در آن روز مردی از بنی لیث را

<sup>۱</sup>) نخله یمانیه، صحرایی که هوازن در آن لشکر زده بودند (معجم البلدان، ج ۸، ص ۲۷۵).

<sup>۲</sup>) قرن، نام دهکده‌ی است که میان آن و مکه ۵۱ میل فاصله است (معجم البلدان، ج ۷، ص ۶۲).

<sup>۳</sup>) ملیح، نام یکی از دره‌های طائف است (معجم البلدان، ج ۷، ص ۱۰۶).

<sup>۴</sup>) بحر الرُّغَام، نام جایی در لیه و از سر زمینهای بنی نصر است (معجم ما استعمم، ص ۱۴۰).

طفیل بن عمر و یا خالد بن سعید از جُرْش یک منجنیق و دوزره‌پوش آوردہ بودند. رسول خدا (ص) دستور فرمود اطراف حصار ایشان سیمهای خاردار ریختند و مسلمانان زیر زره‌پوش‌ها - که از پوست گاو بود - قرار گرفتند، و جنگ آن روز را شدّخه نامیدند. گفتند، خود از بالای حصار تیرهای پنهانی را که چون نیزه بود به طرف ما پرتاب می‌کرد و هیچ تیر او مقصود از شدّخه چیست؟ گفت: چون از مسلمانان کسی کشته نشد. مسلمانان زیر زره‌پوش رفتند و با آن به طرف دیوارهای حصار حمله بردنداشنا آن را سوراخ کنند. ثقیفیان قطعات آهن سرخ شده بر زره‌پوش‌ها فرو ریختند و زره‌پوش‌ها آتش گرفت و مسلمانان از زیر آن بیرون منتقل شدند. وهم گویند، هنگامی که رسول خدا در نزدیک حصار طائف فرود آمد دشمنان زنی جادوگر را، بر هنّه مادرزاده، به سوی مسلمانان فرستادند و او عورت خود را به آنها می‌نمود و معتقد بودند که به این طریق حصارشان محفوظ می‌ماند.

گوید: در این موقع پیامبر (ص)، دستور داد تا درختان تاک ایشان را ببرند و بسوی زانند، و ایشان بودند، مسلمانان به حصار حمله کردند در حالیکه پیشاپیش آنها یزید بن زمّعه بن اسود سوار بر اسب خود حرکت می‌کرد. او از ثقیف امان خواست که با آنها صحبت کند و آنها به او

امان دادند ولی همینکه نزدیک آنها رسید اورا با تیر کشتند. در این هنگام هذیل بن ابی صلت برادر امیّه بن ابی صلت از حصار بیرون آمد و تصور نمی‌کرد که کسی آنجا باشد. یعقوب بن زمّعه که کمین کرده بود اورا اسیر کرد و به حضور پیامبر (ص) آورد و گفت: ای رسول خدا، این قاتل برادر من است. پیامبر (ص) خوشحال شدند و دستور فرمود تا گردنش را زدند.

پیامبر (ص) برای دو همسر خود دو خیمه زده بودند و در تمام مدت محاصره طائف میان آن دو خیمه نماز می‌گزاردند، درباره مدت محاصره طائف اختلاف است؛ کسی گفته است هیجده روز، کس دیگر نوزده روز و کس دیگر پانزده روز نقل کرده‌اند. به هر حال در تمام این مدت رسول خدا (ص) نماز خود را میان همان دو خیمه و شکسته می‌گزاردند. چون ثقیف مسلمان شدند امیّه بن عمر و بن وَقَبَ بن مُعَتَّبَ بن مالک، نمازگاه پیامبر (ص) را مسجد ساخت، و بر آن قله همواره ایزی بود که هیچگاه آفتاب بر آن نمی‌تابید و از آن بیش از ده مرتبه آوایی شنیده

شده بود و می‌پنداشتند که بانگ تسبیح است.

پیامبر (ص) منجنیق را نصب فرمود. گویند، رسول خدا (ص) با یاران خود مشورت کرد و سلمان فارسی گفت: عقیده‌ام این است که منجنیق نصب کنید. ما در سر زمین فارس بر حصارها منجنیق می‌گذاشتیم و دشمن هم علیه ما همان کار را می‌کرد. ما به دشمن به این وسیله

پیروز می‌شدیم و گاه دشمن با آن بر ما پیروز می‌شد و اگر منجنیق نباشد مدت محاصره

طولانی خواهد شد. پیامبر (ص) به او دستور دادند و او به دست خود منجنیقی ساخت و نصب

کرد.

(۱) مادر حضرت رسول، آمنه، از طبق مادرش از قبیله ثقیف است و به این جهت ثقیف خوبشاندان مادری پیامبر بود.

(شرح علی المواهب اللذنية، ج ۲، ص ۳۷).

فریه بود بررسی کرد و به حضور پیامبر (ص) آمد و گزارش داد. رسول خدا (ص) به اصحاب خود دستور فرمود که به آنجا منتقل شوند.

چون یزید بن زمّعه هم اکنون دارم ابو مُعْجَن را می‌بینم که همراه با خوبشاندان خود از بالای حصار تیرهای پنهانی را که چون نیزه بود به طرف ما پرتاب می‌کرد و هیچ تیر او مقصود از شدّخه چیست؟ گفت: چون از مسلمانان کسی کشته نشد. مسلمانان زیر زره‌پوش رفتند و با آن به طرف دیوارهای حصار حمله بردنداشنا آن را سوراخ کنند. ثقیفیان قطعات آهن سرخ شده بر زره‌پوش‌ها فرو ریختند و زره‌پوش‌ها آتش گرفت و مسلمانان از زیر آن بیرون آمدند. و گروهی از ایشان کشته شدند و ثقیف هم شروع به تیر باران کردند و چند مرد دیگر را کشتند.

چون پیامبر (ص) در آنکه فرود آمد دو تن از همسران آن حضرت امَّ سَلَمَه و زینب همراه ایشان بودند، مسلمانان به حصار حمله کردند در حالیکه پیشاپیش آنها یزید بن زمّعه بن اسود سوار بر اسب خود حرکت می‌کرد. او از ثقیف امان خواست که با آنها صحبت کند و آنها به او امان دادند ولی همینکه نزدیک آنها رسید اورا با تیر کشتند. در این هنگام هذیل بن ابی صلت برادر امیّه بن ابی صلت از حصار بیرون آمد و تصور نمی‌کرد که کسی آنجا باشد. یعقوب بن زمّعه که کمین کرده بود اورا اسیر کرد و به حضور پیامبر (ص) آورد و گفت: ای رسول خدا، این قاتل برادر من است. پیامبر (ص) خوشحال شدند و دستور فرمود تا گردنش را زدند.

پیامبر (ص) برای دو همسر خود دو خیمه زده بودند و در تمام مدت محاصره طائف میان آن دو خیمه نماز می‌گزاردند، درباره مدت محاصره طائف اختلاف است؛ کسی گفته است هیجده روز، کس دیگر نوزده روز و کس دیگر پانزده روز نقل کرده‌اند. به هر حال در تمام این مدت رسول خدا (ص) نماز خود را میان همان دو خیمه و شکسته می‌گزاردند. چون ثقیف مسلمان شدند امیّه بن عمر و بن وَقَبَ بن مُعَتَّبَ بن مالک، نمازگاه پیامبر (ص) را مسجد ساخت، و بر آن قله همواره ایزی بود که هیچگاه آفتاب بر آن نمی‌تابید و از آن بیش از ده مرتبه آوایی شنیده گفته شده است که یزید بن زمّعه یک منجنیق و دوزره‌پوش با خود آوردہ بود. و نیز گفته‌اند،

شما صحبتی بداریم. آنها به آن دونفر امان دادند و آن دو برخی از زنان قریش را که در آنجا بودند فراخواندند که آنها را با خود ببرند. چون از اسیر شدن ایشان می ترسیدند. از جمله دختر ابوسفیان بن حرب بود که همسر عروة بن مسعود بود و از او پسری داشت که داوین عروه است. همچنین فراسیه دختر سویدین عمر و بن شعله. که همسر قارب بن اسود بود و از او پسری داشت که عبدالرحمن بن قارب است. و زن دیگری. ولی آن زنها از این کار خودداری کردند. فرزندان اسودین مسعود به آن دو گفتند: ای ابوسفیان و مغیره آیا میل دارید شمارا به کار بهتری از آنچه که برای آن آمده اید راهنمایی کنیم؟ شما می دانید که اموال و مزارع بنی اسود در کجا قرار دارد و می دانید که در طائف مزرعه بی بهتر از آن و پر علوفه تر و پر درآمدتر از آن نیست؛ و اگر محمد آنرا ویران کند و درختها بشکند و هر گز آباد نخواهد شد. شما با او صحبت کنید که آن مزرعه را برای خود انتخاب کند و یا آنکه آنرا در راه خداو خوشباوندی رها کند و می دانید که میان ما او خوب باشد. در آن موقع پیامبر (ص) در دره بی به نام عمق فرود آمده بود. آن دو با رسول خدا صحبت کردند و حضرت آن مزرعه را رها فرمود.

مردی بر فراز حصار طائف ایستاده و خطاب به مسلمانان می گفت: ای بزرگانها بروید! ای دارودسته محمد بروید! ای بندگان محمد بروید! آیا خیال می کنید از اینکه تاکهای انگور ما را قطع کنید به ما صدمه بی می رسد؟ رسول خدا (ص) گفت: خداوندا، اورا به آتش در افکن! سعد بن ابی وقاص گوید: تیری به سوی او انداختم که به گلویش خورد و از بالای حصار در حالی که مرده بود، فرواافتاد. سعد بن ابی وقاص می گوید: دیدم که پیامبر (ص) از این موضوع خوشنود شد. گوید: آنها می گفتند، این حصار ما گور ابی رغال است! پیامبر (ص)

خطاب به علی (ع) فرمودند: می دانی این موضوع چیست؟ مر بوط به قوم شمود است. گویند، ابو محبج بن فراز حصار بود و با تیرهای پهن و بزرگ تیراندازی می کرد، و مسلمانان هم به طرف آنها تیر می انداختند. در این هنگام مردی از قبیله مژینه به دوست خود می گفت: اگر طائف را گشودیم مواطن باش از زنان بنی قارب اسیر بگیری، که اگر بخواهی برای خودت نگهداری از همه زیباترند، و اگر هم بخواهی فدیه بگیری از همه بیشتر عبدالله بن ربيعة ثقفي و پدر بزرگ فرات بن زيد بن وردان است؛ و يحنس النبال<sup>۱</sup> که برده می پردازند. چون مغیره بن شعبه این گفتگو را شنید گفت: ای برادر مژنی! او او گفت: بله، چه می گویند؟ گفت: این مرد را با تیر بزن او شاره به ابی محبج کرد. و علت آن این بود که چون

آن مرد مژنی صحبت از زنان کرد مغیره به غیرت آمد و می دانست که ابی محبج مرد تیراندازی است که تیرش به خطایمی رود. مرد مژنی تیری به ابی محبج انداخت که کاری نکرد، و ابومحبج زویینی بر او انداخت که به گلویش خورد و او را کشت. گوید، مغیره می گفت: این مرد افراد دیگر را هم آرزومند داشتن زنان بنی قارب می کرد. عبدالله بن عمر و بن عوف مژنی که تمام حرفاها مغیره را از اول تا آخر شنیده بود گفت: ای مغیره، خدا ترا بکشد! به خدا قسم تو آن مرد را به کشتن دادی هر چند که خداوند تبارک و تعالی برای او شهادت را مقدر فرموده بود. به خدا قسم تو منافقی و اگر دستورهای اسلامی نبود ترا رها نمی ساختم و غافلگیرت می کردم و می کشم. و می گفت: من نمی دانستم که شیطانی مانند تو همراه ماست و سوگند به خدا که هر گز با تو صحبت نخواهم کرد. گوید: مغیره از آن مرد مژنی خواست که این موضوع را پوشیده بدارد. او گفت: به خدا هر گز چنین نخواهم کرد! هنگامی که مغیره بن شعبه از طرف عمر بن خطاب استاندار کوفه بود این موضوع به اطلاع عمر رسید. او گفت: به خدا سوگند مغیره که چنین عملی کرده است لایق استانداری نیست.

گوید: ابومحبج در جنگ طائف تیری هم به عبدالله بن ابوبکر صدیق زد که او را زخم کرد و زخم چرکین شد. تیر را از زخم بپرون آوردند و ابوبکر آن را پیش خود نگهداشت. عبدالله بن ابوبکر به روزگار خلافت پدر در اثر همان زخم مرد. ابومحبج هم در زمان خلافت ابوبکر پیش او آمد، ابوبکر آن تیر را به او نشان داد و پرسید: آیا این را می شناسی؟ ابومحبج گفت: چگونه آن را نشناشم و حال آنکه خودم چو به اش را تراشیده و به آن پر نصب کرده و پسر ترا با آن زده ام؛ خدا را سهاسگزارم که او را به دست من گرامی داشت و مرا به دست او خوار نفرمود.

منادی رسول خدا (ص) بانگ برداشت که هر برده بی از حصار فرود آید و به ما بیرون ند آزاد است. در نتیجه ده و اندی مرد از حصار بپرون آمدند که ابوبکر، و مُنبَث از آن جمله اند. مُنبَث نامش مُضطَبَح بود و برده عثمان بن عمار بن مُعتَب بود و پس از اینکه مسلمان شد رسول خدا (ص) او را مُنبَث نامیدند؛ و آرْقَ بن عُقبَةَ بن آرْقَ که برده کَلَّدَهَ ثقفي و از بنی مالک بود و سیس هم پیمان بنی امیه شد و بنی امیه به او از خود زن دادند؛ و وردان که برده ع عبدالله بن ربیعة ثقفي و پدر بزرگ فرات بن زید بن وردان است؛ و يحنس النبال<sup>۱</sup> که برده پیار بن مالک بود. پیار بعداً مسلمان شد و پیامبر (ص) بهای يحنس را به او پرداخت فرمود - اینها عموماً بر دگان طائف بودند - و ابراهیم بن جابر که برده خَرَشَهَ ثقفي بود؛ و پیار که برده

(۱) يحنس، نام او است و نبال (نیترات) لقب او م.

(۱) نام راهنمای ابرهه که اورا برای خرابی کعبه راهنمایی می کرده است. برای اطلاع بیشتر در مورد ابی رغال مراجعه شود به سیره ابن هشام، ج اول، ص ۴۹ و به دانشنامه ایران و اسلام، مقاله ص. ۱۰۴ - م.

عثمان بن عبدالله بود و فرزندی از او باقی نمانده است. و ابو بکر تفیع بن مسروح که برده حارث بن کلده بود، و کنیه او ابو بکر بود که «بکر» به معنای چرخ چاه است و او بر روی یکی از چرخ چاهها نشسته بود؛ و نافع ابوالسائب، برده غیلان بن سلمه. غیلان بعداً مسلمان شد و پیامبر (ص) بهای او را پرداختند. و مرزوق غلام عثمان که فرزندی از او باقی نمانده است، تمام اینها را رسول خدا (ص) آزاد فرمود و هر یک را به مردمی از مسلمانان سپردند تا عهده دار هزینه و حمل او باشد.

ابو بکر نصیب عمر و بن سعید بن عاص شد؛ ازرق را خالدین سعید، و زدان را ایان بن سعید، یحنس النبال را عثمان بن عفان، یسارین مالک را سعد بن عباده، و ابراهیم بن جابر را اسیدین حضیر بر عهده گرفتند؛ و پیامبر (ص) دستور فرمود تا به آنها قرآن و سنن اسلامی بیاموزند.

همینکه ثقیف اسلام آوردند اشراف ایشان در مورد این برده‌گان آزاد شده صحبت کردند. حارث بن کلده هم همراه آنها بود و گفتند که آنها باید به برده‌گی برگردند. پیامبر (ص) فرمود: اینها آزاد شد گان خدایند، هیچکس را بر آنها قدرتی نیست امساله خروج برده‌گان از حصار موجب خشم شدید مردم طائف نسبت به برده‌گان شد و برای آنها مایه مشقت گردید.

گویند، عینه گفت: ای رسول خدا، بمن اجازه دهید که به حصار طائف بروم و با آنها صحبت کنم. پیامبر (ص) اجازه فرمودند. او کنار حصار آمد و گفت: می‌توانم نزدیک بیایم و آیا در امان هستم؟ گفتند: آری. ابو محبجن هم اورا شناخت و گفت: نزدیک بیا. عینه نزدیک رفت و سپس وارد حصار گردید؛ و گفت: پدر و مادرم فدای شما بادا به خدا سوگند آنچه از شما دیدم به خدا سوگند میان همه عرب قومی چون شما نیست؛ و به خدا سوگند محمد هرگز با مردمی مثل شما برخورد نکرده و از ایستادگی خسته شده است؛ شما در حصار خودتان پایداری کنید که حصار شما بسیار استوار و اسلحه شما بسیار زیاد و آب شما پیوسته است و نمی‌ترسید که قطع شودا

گوید: همینکه عینه از حصار بیرون رفت ثقیفی‌ها به ابو محبجن گفتند، ما خوش نداشتیم که او وارد حصار شود و می‌ترسیدیم که اگر خلی در ما یا حصار ما بییند، به محمد خبر دهد. ابو محبجن گفت: من اورا خوب می‌شناختم، هیچکس از ما به اندازه اونسبت به محمد دشمنی ندارد هر چند که ظاهراً هم با او باشد.

وقتی عینه برگشت پیامبر (ص) به او گفتند: به آنها چه گفتی؟ گفت: گفتم مسلمان شوید و بدخدا قسم محمد از کنار خانه شما دور نخواهد شد تا اینکه تسلیم فرمان او شوید؛ شما برای خودتان امان بگیرید که او پیش از شما قبائلی را که دارای حصارهای استوار بودند از قبیل

بنی قینقاع و بنی نضیر و قریظه و خیبر که دارای اسلحه و ساز و برگ و برج و باروی فراوان بودند فرو گرفت. و هرچه تو انست آنها را ترساندم و خوار و زیون ساختم. پیامبر (ص) در تمام مدنه که او صحبت می‌کرد سکوت فرموده بود و همینکه صحبت او تمام شد فرمود: دروغ می‌گویی! تو به آنها چنین و چنان گفتی! عینه گفت: استغفار الله! عمر گفت: ای رسول خدا اجازه دهید که اورا پیش بیاورم و گردنش را بزنم! رسول خدا (ص) فرمود: نباید مردم بگویند که من یاران خود را می‌کشم.

گفته‌اند که ابو بکر در آن روز نسبت به عینه خشونت فراوان کرد و گفت: ای عینه تو همواره در باطل هستی، چقدر سختی از تو در جنگ بنی نضیر و قریظه و خیبر بدما رسیده است، مردم را علیه ما جمع کردی، و با شمشیرت با ما جنگ کردی، بعد به حساب خودت مسلمان شدی، حالا هم دشمن را علیه ما تشویق می‌کنی؟ گفت: ای ابو بکر، من از خدا

بوزش می‌خواهم و بهسوی او باز می‌گردم و دیگر هرگز چنین نخواهم کرد. گویند، همراه رسول خدا (ص) بندی از خاله آن حضرت فاطمه دختر عمر و بن عائدهن عمران بن مخزوم بود که نامش ماتع بود؛ و برده‌ی دیگری هم به نام هیت. ماتع در خانه‌های پیامبر (ص) رفت و آمد داشت و پیامبر تصور نمی‌فرمود که او نسبت به زیبایی زنها شیفته شود و با اینکه هوشی و شهوتی داشته باشد. روزی پیامبر (ص) شنید که او به خالدین ولید با به عبدالله بن ابی امیة بن مغیره می‌گوید: اگر فردا رسول خدا طائف را فتح کرد از بادیه دختر غیلان غفلت نکنی، که او هنگامی که رودر و قرار می‌گیرد مثل آنست که چهار پستان دارد (کنایه از بر جستگی پستان) و چون پشت می‌کند بر جستگی‌های او هشت می‌شود، دوزان و مؤدب می‌نشیند، هنگامی که صحبت می‌کند مثل این است که آواز می‌خواند، و چون دراز بکشد آرزوی کام‌گیری دارد، و میان دو پایش چون بادیه بازگونه بر جسته است، و دندانهای چون مروارید دارد، همچنان که خطیم شاعر گفته است:

اندام او، میان زنان چنان زیباست،  
که نه فربه شمرده می‌شود و نه لاغر؛

نگاه دیگران را بر چهره خود ثابت می‌دارد،

چهره‌اش گوشت‌آلود نیست و سبیدی آن گلگونه است.

چون پیامبر (ص) این گفتار او را شنید فرمود: مثل اینکه این نایاک به زیبائی شیفته می‌شود، چون به وادی عقیق برسیم باید بی کارش برود، و فرمود: نباید بر زنان خانواده عبدالمطلب وارد شود. و هم گفته‌اند که به همه مسلمانان فرمود که این فرد نباید پیش زنان شما بیاید. پیامبر (ص) آن دو را به ناحیه چراگاههای اختصاصی تبعید فرمود. آنها برای رفع

گفت: پس اجازه می دهید که به مردم اعلان حرکت بدھیم؟ فرمود: آری. و عمر اعلان حرکت و برگشت کرد. مسلمانان شروع به گفتگوهایی کردند و پیش یکدیگر رفته و گفتند، از جای خود تکان نمی خوریم تا خداوند فتح و پیروزی نصیب ما فرماید که به خدا قسم این گروه کمترین و خوارترین گروهی هستند که با ما برخورد کرده اند. ما با گروه مکه و هوازن برخورد کردیم و خداوند آن جمعیتها را پراکنده فرمود. اینها چون روپاھی هستند که به لانه خود خزیده است و اگر آنها را در محاصره نگهداریم در حصار خود خواهند مرد. بگویم گو و اختلاف میان ایشان زیاد شد و پیش ابوبکر رفته و صحبت کردند. ابوبکر گفت: خدا و رسولش داناترند، و فرمان الهی از آسمان نازل می شود. مردم با عمر هم که مذاکره کردند،

او از موافقت با آنها خودداری کرد و گفت: مگر فراموش کرده اید؟ ماصلح حُدَيْبِيَّة را دیدیم و برداشت؛ ای بندگان محمد، به خدا قسم شما هرگز به گروهی غیر از ما برخورد نکرده اید که به خوبی از عهده جنگ با شما برآیند؛ هر قدر دلتان می خواهد اینجا بمانند که بدترین زندان (ص) صحبتی کردم که ای کاش نمی کردم؛ اگرچه زن و بچه و مال و نر و تم از دست می رفت او دیدید که مصلحت و خیر همان بود که خداوند برای ما برگزید و هیچ فتح و پیروزی برای مردم بود؛ به خدا قسم هر قدر هم ما را در محاصره بگیرید تسلیم نمی شویم و دژ طائف را بسیار استوار ساخته ایم. عمر اورا صدزاد و گفت: ای پسر حبیب، به خدا همه راههای زندگی ترا قطع خواهیم کرد تا مجبور شوی از این سوراخ بیرون آیی، تو همچون روپاھی هستی که بزودی از سوراخ بیرون خواهی آمد. ابو مُحْجَن گفت: ای پسر خطاب اگر تصور می کنی بریدن تاکهای انگور مهم است، آن قدر آب و زمین هست که آنها را دوباره برویاند. عمر

خداست که هرچه بخواهد به پیامبر خود وحی می فرماید.

پیامبر (ص)، به ابوبکر گفته بود: در خواب دیدم قدحی کره به من هدیه شد و کاملاً پر و بیانی تاوقتی که بمیری اگوید: ابوبکر به عمر گفت: چنین مگو که به پیامبر (ص) اجازه فتح طائف داده نشده است. عمر گفت: آیا این موضوع را رسول خدا (ص) به تو گفته است؟ گفت: آری. عمر پیش رسول خدا (ص) آمد و گفت: ای رسول خدا، آیا به شما اجازه فتح طائف داده نشده است؟ فرمود: نه.

کُثُرَيْن زید، از ولید بن ریاح، از ابوهریره نقل کرد که: چون پانزده شب از مدت محاصره گذشت پیامبر (ص) با نُوْقَل بن معاویه دیلی مشورت فرمود و به او گفت: ای نُوْقَل چه می گویی و عقیده تو چیست؟ نُوْقَل گفت: ای رسول خدا، روپاھی است در لانه، اگر بمانی او را می گیری و اگر رهایش کنی برای تو زیانی ندارد. ابوهریره گوید: به رسول خدا (ص) اجازه فتح طائف داده نشده بود، این بود که پیامبر اجازه فرمود تا عمر اعلان حرکت و بازگشت کند. گوید: مردم فریاد برآورده و اعتراض کردند. پیامبر (ص) فرمود: آماده جنگ شوید! مردم آماده شدند، و در جنگ برخی از مسلمانان زخمی شدند. پیامبر (ص) فرمود: به خواست خداوند متعال ما دوباره برخواهیم گشت. مسلمانان خوشحال شدند و به سرعت

نیازمندیهای خود شکایت کردند و پیامبر (ص) اجازه فرمود که روزهای جمعه به مدینه بیایند و هرچه می خواهند فراهم کنند و به جای خود برگردند. این موضوع تا هنگام رحلت حضرت پیامبر (ص) ادامه داشت؛ پس از رحلت آن حضرت آن دو به مدینه آمدند. چون ابوبکر خلیفه شد گفت: پیامبر (ص) شما را تبعید کرد، آیا شایسته است که من شما را به مدینه راه بدهم؟ این بود که آن دورا به همان جا برگرداند. پس از مرگ ابوبکر باز به مدینه آمدند و چون عمر خلیفه شد، گفت: شمارا رسول خدا (ص) و ابوبکر بیرون کردند حالا شایسته است که من شمارا راه دهم؟ بروید به همان جا که بودید و آن دورا بیرون کرد ولی پس از کشته شدن عمر به مدینه آمدند.

گویند، ابو مُحْجَن بن حُبَيْب بن عمرو بن عَمِير ثقیفی که در حصار طائف بود بانگ برداشت؛ ای بندگان محمد، به خدا قسم شما هرگز به گروهی غیر از ما برخورد نکرده اید که به خوبی از عهده جنگ با شما برآیند؛ هر قدر دلتان می خواهد اینجا بمانند که بدترین زندان است؛ بعد هم بدون اینکه به چیزی دست یابید برگردید، ما سنگدلیم و پدرمان هم سنگدل بود؛ به خدا قسم هر قدر هم ما را در محاصره بگیرید تسلیم نمی شویم و دژ طائف را بسیار استوار ساخته ایم. عمر اورا صدزاد و گفت: ای پسر حبیب، به خدا همه راههای زندگی ترا قطع خواهیم کرد تا مجبور شوی از این سوراخ بیرون آیی، تو همچون روپاھی هستی که بزودی از سوراخ بیرون خواهی آمد. ابو مُحْجَن گفت: ای پسر خطاب اگر تصور می کنی بریدن تاکهای انگور مهم است، آن قدر آب و زمین هست که آنها را دوباره برویاند. عمر

خَوْلَه دختر حکیم بن أُمیَّة بن أُوقَص سُلَمِي که همسر عثمان بن مظعون بود به حضور پیامبر (ص) آمد و گفت: ای رسول خدا، اگر خداوند طائف را برای تو گشود زر و زیور فارغ دختر خزانی یا بادیه دختر غیلان را به من عطا فرمای؛ و آن دوازده زیباترین زنان ثقیف بودند. پیامبر (ص) به او فرمودند: ای خَوْلَه، اگر برای ما اجازه فتح ثقیف را نداده باشدند چه می شود؟ گوید: خَوْلَه این موضوع را برای عمر نقل کرد، و عمر به حضور رسول خدا (ص) آمد و گفت: ای رسول خدا، خَوْلَه به من چیزی گفت و می گوید که شما گفته اید، درست است؟ فرمود: آری، من گفتم. عمر گفت: آیا به شما اجازه فتح ثقیف داده نشده است؟ فرمود: نه.